



Diahuebs 21 April 2016 - Edicion-10 Vol.19576 Sta.Cruz #110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

1.50

URATACA CENTER
Special di awe:

Pasta Bolognaise,
Banana & Salada

Afl.10.00

(di 12 pa 3pm)

Tel: 585-5212



Leoncita a haya Boca Catalina..... Ayo Boca Catalina....

BENNY TA PARTIENDO TERENO NA MALMOK PA SU COMPINCHINAN

*Boca Catalina a wordo gekavel y ta cla pa wordo
entrega na compinchinan*

Desde 18 di Mei 2010, tin un moratorium
pa hotel nobo, dicta pa Parlamento!

**Gobierno a viola mocion di
12 Parlamentario di AVP
riba moratorium di hotel**

*Apesar cu Parlamento a bisa "no mas hotel pa 10
año", toch Ministernan a duna 1200 kamber di hotel*

**Boto 'Caribbean Blue di Puerto
Cabello' haya cu hopi kilo di droga**



DIARANZON 27 APRIL
11:00 AM - 10:00 PM

NA CEDE DI MEP

**Oranje Fest
cu MEP**




Desde 18 di Mei 2010, tin un moratorium pa hotel nobo, dicta pa Parlamento!

Gobierno a viola mocion di 12 Parlamentario di AVP riba moratorium di hotel

Apesar cu Parlamento a bisa "no mas hotel pa 10 aña", toch Ministernan a duna 1200 kamer di hotel

Mocion no 1
OV # 18
18-5-10
AVP



STATEN VAN ARUBA

MOCION

Parlamento di Aruba, awe den un reunion publico, dia 18 di mei 2010;

Considerando;

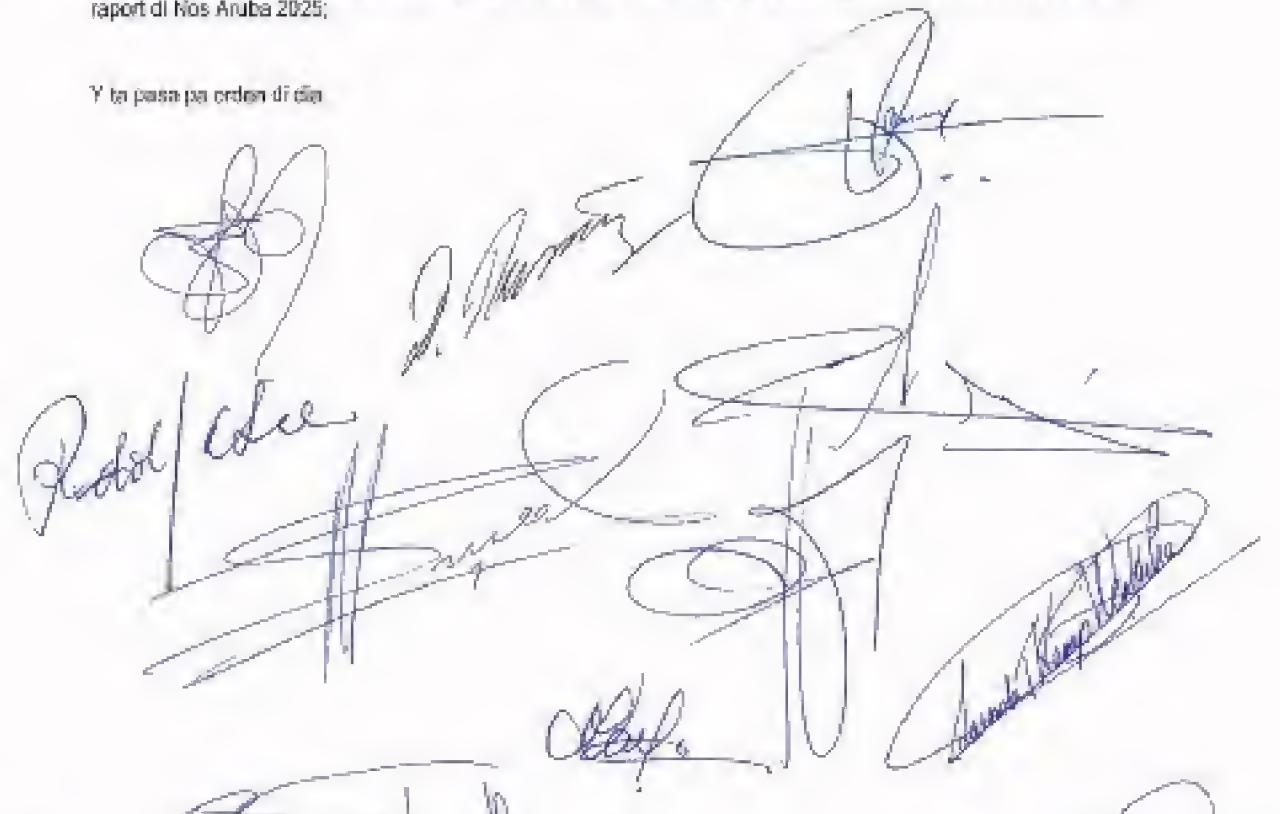
- e plan strategico nacional integral, Nos Aruba 2025, cu a wordo traha dor di diferente gremio, organisacion y ciudadanonan di nos pais, cu ta carga sosten di e actornan aki y di practicamente tur partido politico na Aruba;
- e raport "a framework for sustainable tourism" di Sam Cole, cu a wordo paga dor di Gobierno di Aruba, pa duna conseho na pais Aruba con e mester desaroya riba un manera sostenible;
- e Ruimtelijk Ontwikkelingsplan Aruba "planbeschrijving april 2009", cu a wordo traha dor di Gobierno di Aruba;
- varios estudio y raport cu a wordo traha dor di of en cooperacion cu Universidad di Aruba;
- diferente otro estudio y raport cu a wordo traha dor di diferente otro instancia;
- e presentacion di Anthony Mallows, un socio di Sasaki Associates, cual compania a yuda traha Aruba su plan pa desaroya;
- punto di bista di gremionan den nos comunidad;
- cu tur e estudio-, raport-, presentacion- y grupo-, nan aki den unanimidad ta menciona e necesidad pa drasticamente reduci e crecimiento di cantidad di camber di hotel, timeshare y condominium pa diferente motibo specifico, pero den unanimidad convenci cu calidad di bida di nos ciudadanonan no ta wordo beneficia dor di e crecimiento continuo di esaki;
- e herencia cu Gabinete Mike Eman I a haya di Gabinete Oduber IV di mas di 1.7 milyon meter cuadra plorja sea den opcion of den erfpacht pa construccion di mas di 3 mil camber di hotel, timeshare y condominium;
- e intencion di Gabinete Mike Eman I, expresa den "memorie van toelichting" di presupuesto 2010 di Ministerio di Turismo, Transporte y Labor, pa ehecuta recomendacionan menciona den e asina yama "Oslo Statement on Ecotourism", cual recomendacionan ta encera un maneho dirigi riba conservacion di medio ambiente y sostenibilidad di e bienestar general di ciudadanonan di nos pais;
- e intencion di gabinete Mike Eman I, expresa den "memorie van toelichting" di presupuesto 2010 di Ministerio di Turismo, Transporte y Labor, pa bin cu un ley di moratorium riba hotel, timeshare y condominium;

-e intencion di gabinete Mike Eman I, expresa den diferente "memorie van toelichting" di presupuesto 2010 di diferente Ministerio, pa trece un desaroya sostenible pa San Nicolas;

Ta dicidi:

- pa apoya Gabinete Mike Eman I su esfuerzo continuo pa mehora e calidad di bida di nos ciudadanonan, cual esfuerzo ta wordo sirbi dor di compromete na ehecuto e asina yama "Oslo Protocol" y dor di a compromete na bin cu un ley di moratorium riba hotel, timeshare y condominium;
- pa urgi gobierno pa entrega e proyecto di ley di moratorium aki na Parlamento dentro di 6 luna;
- pa urgi gobierno pa, den espera di aceptacion di e proyecto di ley aki, decreta un moratorium riba hotel, timeshare y condominium pa un periodo di por lo menos 10 aña y di publica e decreto aki den medianan di comunicacion local;
- pa urgi gobierno pa, tene cuenta cu tur e diferente estudio y raportnan aki den formulacion di e moratorium aki, especialmente e raport di Nos Aruba 2025, esun di "a framework for sustainable tourism" di Sam Cole, e "Oslo Statement on Ecotourism" y tambe e deseo di Gabinete Mike Eman I pa desaroya San Nicolas na un manera sostenible cual deseo ta wordo apoya cu esaki;
- pa urgi gobierno pa haci tur lo cual ta den su poder pa reduci e compromisonan haci dor di Gabinete Oduber III y IV, manera ta wordo recomenda tambe den e raport di Nos Aruba 2025, mirando su ehecucion di e compromisonan aki lo tin consecucion sumamente negativo pa nos pais cual consecucionan ta wordo menciona tambe den e raport di Nos Aruba 2025;

Y ta pasa pa orden di dia



Tabata parlamentario Dangui Oduber cu a sorprende tur hende cu e mocion aki, fecha 18 di Mei 2010 den cual ta indica un crisis den AVP, relaciona cu un incumplimento.

Den e mocion aki, parlamentarionan di AVP a pasa un mocion, unda nan ta ordena Gobierno pa decreta 'per direct', sperando riba e ley, un moratorium riba hotel na Aruba.

E tempo di e moratorium aki ta pa 10 aña! Esta Mei 2010 pa Mei 2020. Awe nos por mira cu ta den 2016 y Gobierno ta trahando hotel pa loco rond Aruba pa un total di 1200 kamer di hotel nobo.

Ki conclusion nos por saca? Wel, nos ta conclui cu Gobierno no a atene su mes na e orden di Parlamento di Aruba. E instancia di mashalto den nos pais a pasa un orden pa votacion, unda 12 miembro

di AVP a vota PRO, dunando Gobierno orden pa stop contruccion di hotel pa 10 aña largo. Awor e propio ministernan, kendenan ta coleganan di e mesun partido, a viola e orden di parlamento aki.

1200 kamer extra di hotel lo bini, siendo cu Parlamento a pasa mocion di MORATORIUM. Unda Baba Herde ta awe? Unda Melvin Tromp ta awe?

Unda Clarisca Velasquez ta awe? Tur a perde nan lenga? Tur a bay dodo? Pasobra nan mocion a wordo viola door di nan propio gobierno.

Aki nos ta duna bo e prueba di e mocion aki, pa muestra con anti-MEP nan tabata, bini cu Moratorium y awor Gobierno a viola tur e parlamentarionan di AVP.

Aproba

STATEN VAN ARUBA

STEMMING

AGENDAPUNT: mocion 1

VERGADERING NO: OVAR D.D. 18-5-10

		VOOR	TEGEN
1.	drs. R.A. Lee	X	
2.	drs. P.F.T. Croes	X	
3.	ing. C.G. Dammers	X	
4.	drs. G.R. Herde	X	
5.	drs. L.T. Kamp-Westerhof	X	
6.	D.R. Rasmijn	X	
7.	A.M. Sneek	X	
8.	mr. A.F. Tromp	X	
9.	M.A. Tromp	X	
10.	L.C. Varlack	X	
11.	C.N. Velasquez	X	
12.	J.D.E. Yrausquin	X	
13.	ing. E. Briesen		
14.	drs. M.J. Lopez-Tromp		
15.	drs. M.G. Ras		
16.	mr. N.J. Ruiz-Maduro		
17.	N.J.J. Swaan		
18.	mr. J.E. Thijssen		
19.	drs. C.A.S.D. Wever		
20.	mr. E.C. Wever-Croes		
21.	mr. A.C.G. Bikker		
UITSLAG STEMMING		VOOR: 12	TEGEN: 7
HOOFDELIJKE STEMMING: <u>Ja</u>			

Leoncita a haya Boca Catalina..... Ayo Boca Catalina....

Benny ta partiendo tereno na Malmok pa su compinchinan

Boca Catalina a wordo gekavel y ta cla pa wordo entrega na compinchinan



Boca Catalina y Malmok no a scapa di e fiesta di Benny kende ta repartiendo tereno na un grupo top di AVP. A bin cay den nos man, documentonan cu ta musta riba un otro corrupcion di marca mayor. Boca Catalina, e unico pida tereno cu a keda habri pa pueblo, awor ta cla pa wordo entrega den man di compinchinan di AVP.

Ariba e mapa aki, nos por mira con Benny a laga kavel e tereno den area di Boca Catalina. Aki por observa mas di 10 kavel, cu awor ta den

proceso pa wordo regala na compinchinan di AVP.

E nombenan tentativo cu ta riba e lista cu nos a haya ta: 1. Leoncita Arends, 2. Stanley Arends 3. Jair Arends 4. Elton Arends 5. Dario Arends

6. Sustobeek 7. Gaby Werleman y por ultimo director di un departamento, kende su nomber no a wordo divulga.

Es decir, cu Famia Arends di Canal 90, tentativamente

ta riba e lista pa nan por apodera di e ultimo pida terenonan na Malmok, cu tur tempo

a wordo respeta pa tur gobierno, como terenonan cu ta keda habri, unda pueblo por acudi, pa disfruta di nos lama.

Leoncita Arends, kende a wordo gara den practicanan di corrupcion, cu bendemente di tereno, no ta keda atras pa asegura cu e lo haya

un tereno na Malmok, unda cu quizas ya e ta buscando

un Venezolano pa bende e pida tereno aki pa 2 milyon dollar.

Manera e mapa aki ta musta, por mira precies con a kavel tur e terenonan na Boca Catalina. Awor e terenonan aki ta cla pa wordo reparti pa e amigonan di Benny.

E lista cu nos a haya aki, ta loke ta circulando rond.

Nos ta sumamente babuca, con e partijraad di Partido AVP por ta asina keto, cu tur e ladroncia di tereno di pueblo. Si partijraad di AVP no

baha Benny Sevinger como minister, pasobra nan ta aproba e ladroncia y henter e partido, cu nan silencio, ta aproba e hortamento di tereno di pueblo.

SOLO DI PUEBLO tin tur prueba! Pesey mes Leoncita nunca a pidi SOLO DI PUEBLO pa rectifica, pasobra Leoncita sa cu ainda falta! Y kico cu e

papia, nos tin mas prueba den su contra.

E pregunta ta: Ki dia e busje di Landrecherche ta bay haal op Benny cu Leoncita? Ki dia ta bay investiga nan profundamente pa asina

wak cuanto placa a wordo horta? Leoncita bendiendo tereno y Benny cu ta facilitador di corrupcion?

SOLO DI PUEBLO ta manda un mensahe pa Benny: STOP MESORA E KAVELMENTO AKI DI BOCA CATALINA! Pasobra nos ta adverti Benny

cu si e sigui cu e plan aki pa kavel Boca Catalina y cu e mester entrega esaki na



famia Arends of na cualkier otro compinchi, e por conta

cu e lo bay cay cera y mester bay atende cu husticia.

Quizas e lo no topa cu e Ministerio Publico cu tin actual, pero e lo mester bay duna cuenta na otro fiscalnan cu si kier investiga e corrupcionnan aki.

Nos ta ripiti: BENNY, stop cualkier partimento di tereno na Malmok pa bo compinchinan, pasobra esaki ta nada otro cu favorece compinchinan pa nan

enrikece nan mes!

Bao di maneho di Benny Sevinger, e minister a hiba un maneho pro - corrupcion. E ta facilitador! Como facilitador bo ta bira corrupto!

Benny ta firma tereno pa Leoncita y Leoncita ta busca bende. Solo di Pueblo a publica e prueba y ainda falta, unda por mira

e modus operando "stinki stinki" di Leoncita, Benny, Dario y lo demas.

Ora cu pueblo pidi pa 400 m2 di tereno, NO tin pa pueblo! Pero pa e grupo cu ta run AVP, pa nan tin tur cos!

Accidente na Tarabana

Diarazon atardi pa mas o menos 5:30 polis di trafico a bay poco pazuid di Pacifico na Tarabana pa atende un boksmento. Na polis su yegada nan a topa cu dos auto na e cruzada. Tabata trata di un Toyota Yaris y un Mitsubishi Lancer.

E Mitsubishi a tuma un

bocht mucho grandi y esaki a causa cu el'a dal e Yaris di e señora den e porta parti patras, causando un daño basta grandi.

Polis a pidi pa takelwagen, mirando cu e Lancer su papelnan no tabata na ordo.

Polis ta pidi cooperacion pa mucha muher perdi

Ta trata di Luisiana Centeno di 14 año

Desde diamars dia 19 di April rond di 1:30pm tabata e ultimo biaha cu a mira Luisiana Centeno, un mucha muher di apenas 14 año di edad. A mir'e ultimo na su school, S.P.O Savaneta.

Den un comunicado di Cuerpo Policial Aruba, ta pidi comunidad cooperacion pa duna informacion riba paradero di e hobencita aki. E tin postura normal y ta di color di cuero blanco, cabey preto largo y wowo bruin scur y ta papia Papiamento. E ultimo biaha cu su famia a mir'e e tabata bisti cu su uniform di school.

Su famia ta preocupa p'e, pa cual a emiti un peticion di buskeda na Polis. Cu e anuncio aki Cuerpo Policial Aruba ta haci un peticion



special na henter comunidad, pa cualkier persona cu por sa mas di e mucha muher perdi aki of por tin informacion di unda e ta scondi, pa yama Polis mesora na 100. Ta gradici comunidad pa e ayudo y cooperacion di semper.

Landsrecherche a bay over na detencion di un empleada di Cuerpo Policial

Informacion cu a yega na nos mesa di redaccion ta bisa cu Landsrecherche a bay over na detencion di un empleada di KPA. E empleada di inicial V. K. ta ser sospecha di a haci fraude y of malversa placanan di vergunning di polis.

Ta trata di un investigacion cu ya ta andando pa algun dia. Hefenan a tuma nota cu sumanan di placa di vergunning no ta cuadra y ta falta placa.

Mesora a pidi Landsrecherche pa conduci un investigacion. E dama cu a keda encarcela awor ta un sospechoso. Den su declaracion e lo mester aclara varios pregunta pa asina por determina kico ta su rol. E dama ta ruman di un agente policial di e mes un fam.

Lamentabel pa tende cu te hasta esnan cu ta traha den polis mes, ta bay over na "fia" e placa cu no ta di nan.



Grieprik | *vacuna contra griep*

Na Dienst Besmettelijke Ziekten (DBZ) personanan cu ta pertenece na e grupo di riesgo y cu no a haya e grieprik ainda fin di año pasa por haya un grieprik. E ta costa 15 florin, pero si bo ta bin cu un recept di dokter di cas e ta gratis.

Bo ta den e grupo di riesgo si bo:

- ta mas grandi cu 60 año;
- tin malesa di curason;
- tin malesa di pulmon;
- tin diabetes mellitus (sucu);
- tin malesa di riñon;
- tin resistencia abou causa door di un malesa, un tratamiento medico of remedi cu ta baha e resistencia.

E grieprik ta baha e chens cu bo lo haya griep y ta zorg si den caso cu bo toch haya griep e lo ta menos severo. E vacuna ta traha contra H1N1 tambe.

Pa mas informacion yama DESPA na 522 4229 of 522 4230 of DBZ na 522 4221

esaki ta un mensahe di:



adres di DBZ:
Avicenastraat 1,
Oranjestad

Ta bende



Chevrolet Aveo 2007

Power window ,power lock ,power steering . Airco frieuw frieuw . Automatic . Economico
Prijs 5800 fl
Call awo 5694343

Cunukeronan no ta hayando awa debi na trucknan di Santa Rosa cu ta dañá

Redaccion di Solo di Pueblo a haya yamada ayera di un grupo di cunukero, kendenan ta reclama cu nan ta basta hostina, rabia, fada cu directiva di Santa Rosa. Tur cos ta mustra cu e cunukeronan no ta hayando awa, pasobra e trucknan di Santa Rosa ta dañá.

Ora cu nan drecha cierto

truck, e pomp pa chupa awa ta dañá. Pues si no ta un, ta otro. Tambe nos a bin compronde cu na Parkietenbos, normalmente trucknan por coy awa. Pero aki tin un otro problema, unda un tubería a kibra y gobierno no tin placa pa drecha e tubería.

Consecuencia ta cu cunukeronan ta

sumamente rabia, hostina, pasobra nan ta mirando cu nan plantacion ta coriendo peligro.

Algun tin cu usa awa di WEB, pagando sumanan halto pa luna.

E cunukeronan a bisa nos cu nan ta culpa e

directora di Santa Rosa, cu no ta atendiendo cu e problema aki. E directora di Santa Rosa ta prefera pa sigui orden politico di Otmar, unda ta gasta e placa di Santa Rosa den propaganda na radio afilia na e minister, envez di percura pa e cunukeronan haya awa pa muha nan mata.

Por conclui cu e radio afilia na minister Otmar, ta cobrando un balente suma pa luna riba un contract vast.

Tin mucha mas problema tumando lugar den Santa Rosa y na su debido tempo, SOLO DI PUEBLO lo bay trece tur esaki dilanti.

Ladron a bay cu airco for di negoshi

Diamars, pa mas of menos 9:57 am Central a dirigi polis pa un negoshi na Wayaca pa un ladronia. Na e sitio nan a papia cu e encargado di e edificio, e dama F., kende a declara cu diamars, pa mas of menos 4'or y mey, el' a wordo poni na altura pa su trahador, cu desconocidonan a forza bentana banda pabao di e edificio pa asina por a drenta

den e edificio. Tambe el' a splica cu un rato despues el'a yega na e edificio y durante control, el' a ripara cu e bentana a wordo forza. Tambe 4 airco di e marca Alaska a wordo horta. El' a agrega cu desconocidonan a purba di bay cu un otro airco. Keho a wordo tuma. Central y personal di departamento tecnico a wordo poni na altura.

Turista cu Alzheimer perdi, haya den Royal Plaza

Diamars, pa mas of menos 11'or y 50 di mainta, security di AP A a pidi asistencia di polis na e barco crucero Royal Princess di un pasahero perdi. Na e sitio a papia cu John Smith, kende ta hefe di seguridad di e barco, kende a declara cu e dama yama V.S., naci na Merca, aparentemente ta sufrí di alzheimer y tabata su so abordo.

Pa 1'or y 10 di merdia, Central a geef door cu e dama S. a wordo haya pa personal di Maritiem Politie na altura di Royal Plaza.

El' a wordo hiba pa patruya di Playa pa e barco crucero.

INSPIRED BY THE SEA DESIGNED IN THE CITY

RE-IMAGINE NAUTICA

NOW AVAILABLE IN ARUBA • COME SEE OUR NEW COLLECTION • ROYAL PLAZA MALL



**NO MAS SUFRIMENTO
PA NEGLIGENCIA DI NOS SALUD
BAN TOPA**

DIABIERNA 22 DI APRIL

4'OR PM

JULIANA PLEIN

PA HUNTO NOS ENTREGA E MANIFESTO

**No mas sufrimento pa nos pashentnan
Mihor calidad di bida pa tur ciudadano
Drecha calidad di bida pa tur ciudadano**

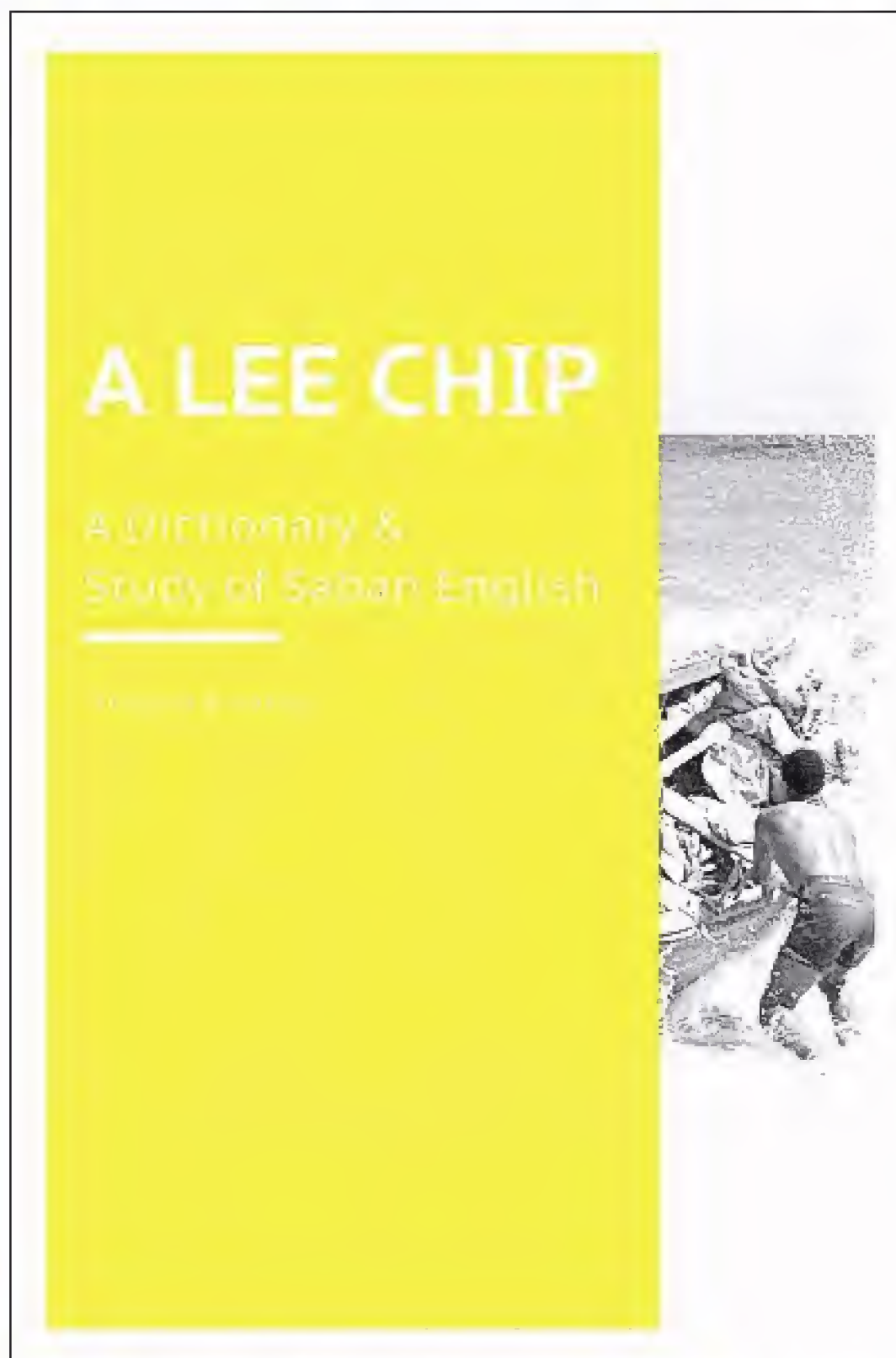
**Nos ta pidi cooperacion di doñonan di trabou
pa laga nan trahadornan bai mas trempan
pa asina nan por bai muestra nan preocupacion!**



**ARUBA, BAN LANTA Ariba
AWE TA AMI. MAYAN POR TA ABO!**

**Pa informacion yama
Vivian Krosendijk: 5652412**

IPA cu presentacion di obra literario 'Saban English' y proyecto 'San Nicolas English'



e obra literario lo tin un introduccion di e proyecto 'San Nicolas English' door di, docente y investigado di IPA, Gregory Richardson. E proyecto ta trata documentacion di e Ingles crioyo di Aruba, papia principalmente na San Nicolas. E charla comunitario ta tuma lugar diahuebs dia 28 di April 2016, na IPA (Isaac Wagemakerstraat 11, San Nicolas). E ta di 7'or pa 9.30 di anochi y entrada ta completamente gratis.

Tocante e autor: Theodore R. Johnson a completa dos estudio academico den ley na Leiden, na Hulanda. Despues di a traha na Hulanda den e area di ley civil, Theodore a regresa Caribe y ta trahando actualmente como notario di ley civil na Aruba. 'A Lee Chip: a dictionary and study of Saban English' ta su prome publicacion.

Instituto Pedagogico Arubano (IPA) y su Centro di Investigacion y Desaroyo di Enseñanza (CIDE) tin e honor di invita pueblo di Aruba pa asisti na presentacion di obra literario 'A Lee Chip: a dictionary and study of Saban English' di Theodore (Ted) Johnson. E publicacion aki ta trata un parti grandi di e idioma, historia y cultura di Saba

(Caribe Hulandes). Na Saba, e termino 'Lee Chip' ta haci referencia na un splinter chikito di algo. E diccionario ta documenta y ta describi mas di 2.500 palabra y frase local. No solamente e ta reconoce, honra y rindi homenahe na e vocabulario local cu ta haci Saba unico, pero tambe e ta yuda garantiza e preservacion di hopi palabra y termino cu di un

of otro forma lo a bay perdi pa historia. Professor Dr. Walt Wolfram di Language & Life project na NC State University a dirigi y guia e proyecto di e obra aki. Alavez e obra ta inclui un estudio profundo encuanto pronunciacion y gramatica di Ingles di Saba, skirbi pa Caroline Myrick, estudiante di Phd di Linguistica na NC State University.

Banda di presentacion di

Auto horta haya tras di edificio na Barcadera

Diamars, pa mas of menos 12'or y 56 di marduga, Central a dirigi patruya na altura di AIS na Barcadera pa un auto bandona. Na e sitio polis a topa cu un auto sospechoso sin nummerplaat, para tras di e edificio. A papia cu patrol security, kende a declara cu durante control rond di e edificio, el a bin topa cu e auto.

a trata aki di un Toyota Camry color di oro, sin nummerplaat.

Patruya a nota cu e contact tabata forza. Den cuadro cu esaki, e auto a wordo confisca y hiba warda di Santa Cruz pa mas investigacion. Central a wordo poni na altura.

Banco di Seguro Social Aruba



INVITACION PA OFERTA

Banco di Seguro Social Aruba, SVb, tin e intencion di drecha y renoba dak di su edificionan na:

- sucursal di San Nicolas, situa na Bernhardstraat 67 C
- sucursal principal na Eagle, situa na Caya Punta Brabo 19

E renobacion ta planea pa tuma luga durante lunanan di juni y juli 2016.

Tur compania cu experiencia amplio riba e tereno aki ta keda invita pa entrega un oferta pa e trabao aki no mas tarda cu diabierna 13 mei 2016, 2:00 pm na oficina principal di SVb na Eagle. Oferta mester ta dirigi na directeur di SVb, ir. Edwin M. Jacobs.

Pa mas informacion tocante e trabao cu lo mester wordo realiza por tuma contacto cu sra. Gladys Kock, Hoofd Facilities di SVb, telefon 527-2707 of 594-5782.

E oferta mester contene por lo menos:

- descripcion di trabao cu lo realiza
- materialnan cu lo wordo emplea
- tempo den cual trabao lo wordo realiza
- costo total di e proyecto

Pa por bin na remarke pa e trabao aki tur compania mester ta registra na SVb.

ir. Edwin M. Jacobs
Director

Awe e alumnonan cu a participa na kijklag ta na Colegio Arubano pa haci nan test

Colegio Arubano ta tene e prueba di admision pa Ciclo Basico



E prueba anual di admision pa Ciclo Basico di Colegio Arubano ta tuma lugar awe diahuebs, 21 di April 2016. En total 287 alumno di 6e klas ta wordo spera na Colegio Arubano.

E alumnonan aki ta bini di 25 school basico di pabao di brug. E prueba ta tuma lugar na locatie Emma, Shakespearestraat z/n. E prueba ta cuminsa 8:00 y ta caba 12:00. E alumnonan mester ta 7:45 am na Colegio Arubano.

Consulta cu Minister

Previamente Colegio Arubano a anuncia cu e prueba di admision lo tuma lugar dia 22 di April. Den consulta cu Ministerio di Educacion y Bibiend a dicidi di cambia e fecha di e prueba di admision. E fecha previamente anuncia ta coincide cu e weganan di Rey e aña aki. E prueba lo tuma lugar pa e muchanan di e schoolnan basico pabao di brug na Colegio Arubano. Pa e schoolnan basico pariba di brug na Colegio San Nicolaas.

Preparacion

Na fin di Januari Colegio Arubano a tene un reunion informativo cu tur cabezante di e schoolnan basico pa duna informacion tocante e preparacion cu Colegio Arubano kier hiba pa e "toelatingstoets". Na November 2015, Colegio Arubano a acerca tur school basico pidiendo pa un pronostico di e cantidad di alumno di 6e klas cu e school lo propone pa traha e "toelatingstoets". Un total di 313 alumno a wordo registra. Durante dos siman y mey den Februari y Maart, Colegio Arubano a habri su portanan pa duna tur e alumnonan aki e oportunidad pa atende les durante un mainta pa orientacion. Di e forma aki Colegio Arubano ta spera di por yuda e alumnonan pa custumbra un tiki na e school y haya smaak pa traha e prueba. Riba e dia di e prueba 287 alumno lo atende na esaki, 26 alumno menos cu locual e schoolnan a pronostica anteriormente.

Toelatingstoets

Colegio Arubano tin na su encargo e logistica pa cu



dia aki. 66 docente a wordo apunta pa asisti y guia e pruebanan. Colegio Arubano mes lo provee tur material y atributo necesario. E prueba di admision ta consisti di cuater parti: dos ta prueba di idioma y dos ta prueba

di matematica. Pa ambos prueba di matematica no por usa machine di rekenen.

Finalizando, Colegio Arubano ta desea tur alumno hopi exito y ta gradici tur school basico y Colegio San

Nicolas pa nan colaboracion y ta haci un peticion serio na mayornan pa trece e muchanan na tempo. Por sigui e desaroyo di e dia aki via e pagina di Facebook: Colegio Arubano.

Lo mejor di Holliwood... Dushi na Cas...

BLU-RAY™ + DVD + DIGITAL HD

ICE CUBE KEVIN HART

RIIDE ALONG 2

THE BROTHERS-IN-LAW ARE BACK

ADRIEN BRODY AND SAM NEILL

BACKTRACK

NOTHING HURTS LIKE THE PAST

LEONARDO DICAPRIO TOM HALL

THE REVENANT

FOREST WHITAKER

SEX ED

Rent 5 DVD Pay for 4

DVD 100% ORIGINAL

DVD for Sale Original Comisante na 5 Florin! Probachal

NATALIE PORTMAN

JANE GOT A GUN

THE LADY OF VAN

EP 3

STANDOFF

DRIFTLESS AREA

NORM NORTH

KRAMPUS

MISCONDUCT

FIFTY SHADES BLACK

videone

Santa Cruz 585-0250 • Buba 587-1696

Bin celebra Dia di Tera aki na Santa Rosa diabierna awor



Dia di Tera ta wordo celebra diabierna awor 22 di April aki na Santa Rosa conhuntamente cu un dia publico. Cuminsando for di 8'or di mainta y ta sigui te cu 3'or di atardi. En conexion cu e dia aki nos productornan local cu algun cosechanan fresco. Nos ta fereri na tanto fruta cu berdura cu por wordo bendi aki na Santa Rosa. Lo bai tin algun tent cu lo ta disponibel pa esaki. E lo no ta manera un Mercado Santa Rosa, pero si solamente cu algun tent. Lo bay tin tambe algun pasaboca y juicenan fresco pa savoria. Musica no por falta riba e dia aki. Carni fresco, Choriso, y Webo fresco pa tur esnan cu yega prome durante di nos cual ta di nos mesun productornan local cu ta hiba e number di "Cunucu Aruba dushi Tera". Nos a haci tambe algun invitacion pa esnan cu ta participante den nos Dia di Tera pa por duna algun

charla riba e dia aki pa asina nos bishitantenan por haya un idea di kico tur nan productonan ta existi. Manera sra. Beatriz Croes - Guadarama kende ta un persona cu ta produci productonan di 100% Aloë vera tanto pa cabey y tambe cutis. Un otro kende ta sra Gisela Croes tambe ta traha productonan di Aloë bao di e number di "Sana Aruba" tambe lo duna su charla riba e dia aki. Di nos departamento mes nos colega ir. Teophilo Damian kende lo duna un charla cu ta hiba e number di "Suelo". Esaki ta pa bo haya algun idea kico tur bo por haci cubo "Suelo" prome y despues cu bo planta. Ta puntonan hopi importante cu bo mester tene na cuenta na momento cu bo kier planta. Nos ta invita henter e pueblo di Aruba pa yega akinan diabierna awor di 22 di April pa asina nos pasa un rato agradabel cu

nos Dia Publico di Santa Rosa pa asina duna e atencion merced na nos

"Mama Tera" y mustra con hopi nos mester cuid'e pa nos por sigui

haya cosechanan fresco y saludabel.



Luna di colecta di Koningin Wilhelmina Fonds Aruba

Tur aña nos ta recauda fondo pa por sigui eherce nos trabou den comunidad pa nos Informa y Educa riba Prevencion di cancer.

Den tur fin di simannan di april te cu 15 di mei nos boluntarionan lo ta para na diferente localidad rond di Aruba cu e schort cora y e collectebus shinishi.

Yuda nos sigui yuda comunidad di Aruba.

Danki pa bo sosten!

Koningin Wilhelmina Fonds  

Fundacion pa preveni y combati cancer



KOORYMAN

30" TURBO SWIRL CEILING FAN

179.⁹⁹

152.⁹⁹

or 6120 Fun Miles

MOTHER'S DAY GIFT

Great gifts for Cool Moms!

NOS FOLDER NOBO A SALI!

Kooyman Megastore Aruba Av. E. J. (Watty) Vos 20
Dialuna - Diasabra: 7am - 6pm • Diadomingo 9am - 2pm
www.kooymanbv.com • facebook.com/kooyman.megastore.aruba

UNITED KITE SLAM 2016

SC United Kite Slam

Veld di SC United Boegoeroei

Diarazon, 27 April 2016 9:00 am - 7:00 pm

Fli Categoria A • 0,50 ~ 1,00 m.
Fli Categoria B • 1,05 ~ 1,50 m.

Diabierna, 29 April 2016 7:00 pm - 12:00 am

FUN NIGHT EVENT
FLI DI LUZ • 1,00 ~ 2,50 m.

Diasabra, 30 April 2016 8:00 am - 7:00 pm

Fli Mediano C • 1,55 ~ 2,00 m.
Fli Mediano D • 2,50 ~ 3,25 m.

Diadomingo, 1 Mei 2016 8:00 am - 7:00 pm

FLI GIGANTE

FLI GIGANTE Cat. E • 3,50 ~ 4,25 m.
FLI GIGANTE Cat. F • 4,30 ~ 5,00 m.

Fli Gigante hosted by SETAR

Fli di Luz hosted by Wendy's

Fli Mediano hosted by Arubabank

Fli Chikito hosted by TACO BELL LIVE MAS

UNITED

DON PASTECCHI FACTORY

pepsi

GATORADE

STOP ABUSO SEXUAL DI MUCHA

ESAKI TA UN INVITACION PA ASISTI NA UN MANIFESTACION **DIARASON 27 DI APRIL** SALIENDO **2'OR PM** DI JULIANA SCHOOL TE PARLAMENTO / BESTUURSKANTOOR

Bini Uno Bini Tur!

Organisa pa **Fundacion Lisette Gomes**
STOP ABUSO SEXUAL DI MUCHA



Ta Bende Toyota Yaris 2010

AUTMATIC Y AIRCO FRIU FRIU.

VEHICULO DEN SUPER BON CONDICIONON PADEN Y PAFO.
VEHICULO DI UN PERSONA GRANDI DI EDAD CU TA CUIDA SU COSNAN.

TA BENDE PA MOTIBO CU MESTER BIAHA CU URGENCIA PA BUSCA SU SALUD. COLOR CORA SCUR, 64 MIL KILOMETER CORI, NO DAMAGE, NO ACCIDENT. PRIJS: AWG.14900 Y NEGOCIABLE

JAMA

AWOR NA
:5694343



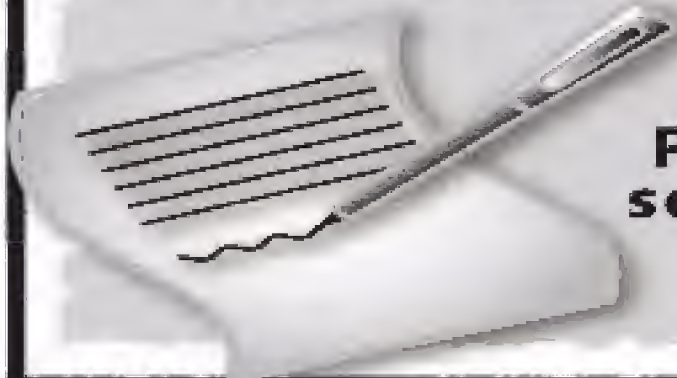
Dama a spanta pa desordo den mondi

Diamars pa mas of menos 4'or y 47 di atardi, Central a dirigi patruya na un adres den Pastoor Hendrikstraat pa un persona sospechoso. Na e sitio a papia cu e dama S., kende a declara cu el'a scucha un zoido pafor di su cas, manera un hende lo ta kap mata den mondi. Ora cu el'a bay wak pafor, el' a mira un homber desconoci para dilanti

su cas. S. a declara cu e homber, un rato despues, a drenta mondi y no a sali mas pafor.

Na yegada di polis, no a topa cu ningun hende. A bay controla den vecindario, pero no tabata tin nada for di normal. Central a wordo poni na altura.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK



Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

Boto 'Caribbean Blue di Puerto Cabello' haya cu hopi kilo di droga

Polis a deteni dos homber di e mini go-fast!



Kustwacht a ranca e boto y a bay mas pariba na e waf.

Nos a comprende mesora cu ta trata di un caso basta serio, mirando cu den algun minuut a yega un cantidad di auto di departamento di Narcotica.

Esaki ta un caso cu lo bay haya un rabo basta largo caminda sigur basta detencion lo cay den e dianan nos dilanti.



Diamars anochi laat na altura di Daltra na Barcadera Kustwacht a drenta cu e boto Caribbean Blue di Puerto Cabello cu hopi kilo di droga.

Pa tur hende nan sorpresa ta haya un radio marca Sepura, parecido na di Cuerpo Policial.

Pues aki ta trata di un organizacion grandi y cu hopi poder. Dos homber di e mini go fast a keda deteni. Segun nos por a comprende algun otro persona a logra huy den un Van color blanco. Con esaki a pasa no ta mucho cla, pues por ta ilegalnan tambe cu a posiblemente a haya un "lift" pa Aruba.



MOTHER'S DAY CHAMPAGNE BRUNCH

Sunday, May 8th
11am to 2pm
Grand Caribbean
Ballroom

ENJOY LIVE MUSIC AND UNLIMITED
CHAMPAGNE AND MIMOSAS

BRUNCH FEATURES:

Eggs Station, Breakfast Favorites, Seafood Station,
Soup Station, Salad Station, Hot Buffet, Carving Station,
Dessert Station and Kids Station

ADULTS: \$55. Ask about our special prices for kids & teens!

Buy your brunch tickets before May 6th
and be entered into a raffle for great prizes!

For reservations, contact Marvinia Richardson
at 526 6607 or marvinia.richardson@hilton.com



Hilton
ARUBA CARIBBEAN
RESORT & CASINO

Otro auto horta haya

Diamars, pa mas of menos 4'or y 35 di marduga, durante patruya, polis a topa cu un Suzuki Alto color cora na altura di Something Different na Cumana. Durante control a bin resulta cu e contact tabata completamente kibra y e motor tabata friu. Mirando cu e number no tabata klop cu e auto, Central a bay ristra un ke otro y a

bin resulta cu no tabata tin ningun keho di joyridig cq ladroncia. E auto a wordo hiba warda di Santa Cruz pa mas investigacion.

Homber pata pata burachi a tira yabi den mondi y a kibra su holoshi contra muraya

Diamars, pa mas of menos 4'or y 45 di madrugada, Central a manda patruya na altura di SVb, caminda cu un homber burachi lo a benta su yabi di auto den mondi y tabata bringando cu security. E homber tabata den un van color blanco. Na e sitio, polis a nota berdad un Hyundai H1 blanco y a mira cu e conocido di polis JCC,

tabata sinta den e auto sin un camisa. E bewaker, L.E.F.a papia cu polis y a declara cu J.C.C. no a bringa cune, pero si tabata papia bruha. E l'a benta su yabi un caminda den mondi y hasta a kibra su propio

holoshi contra muraya. E holoshi tabata na pida pida y e security a entrega esaki na polis. JCC tabata papia bruha y tabata tin wowo cora, E no por a para drechi y tabata hole stinki di alcohol. J.C.C. a wordo deteni

y hiba na warda di Shaba. Ey el'a keda presenta dilanti di fiscal auxiliar y hiba despues warda di San Nicolas pa e saca su wayaba. E holoshi y demas pertenencia a wordo entrega na polis na San Nicolas. E auto a keda staciona riba e parkinglot pabao di SVb. Mientras tanto no por a haya e yabi. Central a wordo poni na altura.

Homber ta horta cabrito y ta saca dede mey mey pa e doño

Diamars, pa mas of menos 11'or y 10 di mainta, e homber R.H. a present na warda di San Nicolas, y a informa cu dialuna, desconocidonan a bay cu 5 cabrito for di den su cunucu. Patruya a bay na e cunucu situa na Sero Grandi. Na e sitio H. a declara cu e homber JK, rond di 3'or y 35 di dialuna atardi a bin trece awa pa su cunucu, ora cu el'a bin K a bin topa cu un pick up S10 shinishi, sin nummerplaat, cu e cabritonan den su cabina. Na momento cu el'a core bay, el'a saca su dede mey mey pa K. E keho a wordo tuma. Te na e momento a bandona e cunucu, a bin topa cu un GMC Sonoma color shinishi. E auto a wordo para pa control y e papelnan tabata cuadra cu e auto. Personalid di e pasahero y conductor a wordo tuma.

ARUBA SOFTBALL BOND TA PRESENTA

**FIRST ARUBIAN
WOMEN INTERNATIONAL
FASTPITCH CLASH**

FECHA: 26 - 30 DI APRIL
LUGAR: VELDAN NA POSHIQUITO

TEAM CANADA
STA ROSA ANGELS | CAMPEON 2015 DI CURACAO
ARUBA BANK LADY TIGERS | CAMPEON 2015 DI ARUBA
JAGUARS | CAMPEON 2015 CHAMP OF THE CHAMPS

**TAMBE LO TIN WEGANAN DI FOGEO DI SELECCION
MASCULINO CU PITCHERMAN INTERNACIONAL**

SOFTBALL FEMENINO A LA CARGA!!!!!!

Ban CUBA na luna di Juli

YAMA BENITO TOURS

5940052



Biblioteca Nacional Aruba: Food as medicine



Biblioteca Nacional Aruba ta organiza un serie di 3 encuentro en conexion cu e curso 'Food as medicine' cu ta cuminsa dia 2 di Mei. E encuentronan ta bao guia di Weight management counselor, sra. Saskia Budel di Fundacion Salud pa Bida. Ta trata di un curso online (Ingles) combina cu 3 encuentro na biblioteca. Registracion ta diahuebs dia 28 di

April na balie di Informacion na biblioteca den George Madurostraat.

Participantenan ta sigui un curso online den nan mes tempo, e grupo ta topa 1 biaha pa siman na biblioteca pa pasa den material y pregunta y pa comparti experiencia. E curso ta introduci e concepto di cuminda como remedi, ta explora

con cuminda por ta importante como prevencion di maleza y den tratamiento di cierto condicion fisico awendia. Tambe ta siña con cuminda por mehora e salud. E curso aki ta pa esnan cu un interes general den cuminda, nutricion y salud. Encuentronan ta diarazon dia 4, 11 y 18 di Mei 2016 di 10'or pa 12'or. Esaki ta costa 45 florin. Por registra via viainfo@bibliotecanacional.aw

DIARANZON 27 APRIL
10:00 AM - 10:00 PM

NA CEDE DI MEP

Oranje Fest
met MEP

MOVIMIENTO ELECTORAL DI PUEBLO | SOLO TA SALI PA NOS TUR!



Despues di tremendo renobacion Colegio San Antonio ta habri su portanan pa Aruba 'Bin conoce nos school'

Commission di mayor
Colegio San Antonio
ta presenta

Bin CONOCE nos scol

Fundraising pa Bikestand y Mediatheek

- Cake & Sweets Sale
- Zumba
- All star soccer challenge
- Photobooth
- Rifa
- Memorabilia-tour,
- Face-painting,
- Magic show y mucho mas!!!



Diadomingo, 24 april 2016
10:00 am- 2:00 pm




Cu un periodo largo di renobacion tras di lomba y cu resultado espectacular, Colegio San Antonio ta habri su portanan pa Aruba henter pa 'Bin conoce nos school' durante di un dushi dia di koffiemorgen, yena

di actividad. Despues di un reapertura masha bunita entre invitadonan, docentenan y alumnonan, diadomingo awor Colegio San Antonio ta invita un y tur pa bin conoce e hoyo di school. Durante

di e mainta aki lo tin un cantidad di actividad den cual lo bo por cera conoci un poco mas di cerca cu e school, su docentenan, alumnonan y tur loke cu e tin di ofrece. Actividadnan cu lo tin ta

por ehempel: Zumba, All Star Soccer Challenge, Face Painting, Rifa, Magic Show, Memorabilia Tour, Photo booth y un tremendo Sweets and Cake sale. E actividadnan lo tin un prijs simbolico pa asina na mes momento por recauda fondo pa yega na rekkinan pa bicicleta y tambe articulonan pa e mediatheek di school. Tambe lo tin e oportunidad pa pasa admira e 'relieve' di Zuster Cecilia, fundadora di Colegio San Antonio, cu tambe lo wordo devela durante di e mainta aki. Lo habri e portanan pa 10'or di mainta y tur cos lo termina pa 2'or di merdia. P'esey mes yega tempran pa asina bo por disfruta di tur loke cu Colegio San Antonio tin di ofrece boso riba e dia aki. Bin cu henter



famia pa asina disfruta un diadomingo diferente y yen di ambiente. Aruba henter ta cordialmente invita, specialmente ex-alumnonan, ex-coleganan lo ta un momento perfecto pa reuni y disfruta di e hoyo precioso aki cu ta Colegio San Antonio. Nos ta warda boso.

Santa Cruz BARBERSHOP
Mon-Fri 8AM-6PM • Sat 9AM-6PM
Tel: 600-6673 • 72592-1880

La Plaza del Corte & Butique

RESULTADO DIAHUEBS 20 APRIL DI MERDIA	RESULTADO DIAHUEBS 20 APRIL DI ANOCHI
CATACHI Sorteo # 1479	CATACHI Sorteo # 5852
0823	9654
9223	9588
3069	5494
BIG 4 Sorteo # 1479	BIG 4 Sorteo # 4896
4186	3149
ZODIAC Sorteo # 1479	ZODIAC Sorteo # 3655
3414	8374
SAGITARIO	Capricornio
LOTTO DI DIA 13-19-23-26-29	
LOTTO 5 03-16-29-30-35 J23 H	
DIARIO	CORSOU
8155	8544
0309	9881
3074	7376
SUPER 4 0023	



Drs. Booshi Wever, lider di UPP:

Salubridad Publico di 5 “strea” of di 5 “cruz”?

Salubridad Publico di Aruba parece di ta den intensive care

Cu hopi preocupacion partido UPP a bin ta tuma nota desde varios aña caba, pero particularmente den e ultimo simannan cu e situacion di Salubridad Publico aki na Aruba mas y mas ta muestra di ta den direccion di un deterioro total. Desde algun aña caba, UPP, mas cu cualkier partido, a bin ta denunciando y avisando tocante e situacion reinante riba tereno di cuida di salud. Na varios ocasion a purba na hala atencion di gobierno, parlamento y nos comunidad tocante e topico importante aki.

Mientras cu gobierno keto bay ta keda gaba cu proyectonan grandi cu ta costa miyones y cu no tin ningun prioridad na e momentonan aki, nos ta mira cu cuidonan basico pa nos hendenan tur dia ta bay atras. Tanto riba tereno social, laboral, di vivienda, enseñanza, nos por mira con mas y mas e situacion ta keda wordo marginaliza pa falta di atencion y tambe falta di fondonan.

Mientras cu pa otro cosnan si ta crea e medionan necesario pa sigui malgasta placa di pueblo, pa despues pasa medidanan, pa pueblo por yuda tapa e buracan financiero cu ta wordo crea.

Un die area cu sigur den e ultimo luna mas y mas ta muestra di ta den un total deterioro ta esun di nos salubridad publico. No unicamente nos a denuncia e proyecto cu ta yena cu corrupcion, esta esun di expansion/renobacion di hospital, pero tambe di situacionnan indesea den nos sistema di seguro unda cirujanonan ta abusa di nos sistema di AZV pa asina ilicitamente enrikece nan mes, sin cu nan ta wordo poni responsabel corda pa haya un sancion.

Awor nos por tuma nota di loke ta e atencion medico den nos instituto mas importante di cuida medico, esta hospital, unda cu mama y yiu ta fayece na momento di parto y tambe di un criatura cu ta fayece pa falta di atencion na momento cu esaki tabata necesario. Mientras tanto ta hopi ta e pacientnan cu ta wordo manda Colombia, unda cu te hasta na Colombia mediconan no ta comprende kico ta pasando aki na Aruba.

UPP sigur a avisa cu e construccion biyonario di edificionan pa hospital, no necesariamente lo contribui na un mihor salubridad, si no haci na prome lugar inversion den profesionalnan cu ta duna servicio, ekipo medico necesario pa asisti nos profesional y den mehoracion di nos sistema di cuida, manera ta e.o. comunicacion entre e profesionalnan medico pa asina por tin



un atencion mas holistico pa cu e patient. Na di dos lugar UPP a bin ta denuncia e falta di un control debido den salubridad publico. Parce cu na Aruba, desde nombracion di Visser y awor aki Schwengle, salubridad a para bira un “wild west”: no tin control pasobra no tin un inspeccion di salubridad den funcion.

Como no sifuera poco, nos por mira tambe cu incluso e cuerpo di ambulance ta sufi di falta di hende y falta di ekipo, particularmente autonan. Ta increíble cu ta hincando miyones den un Green Corridor, mientras cu no tin ambulance suficiente pa transporta nos pashentnan den casonan di emergencia. Esaki ta e Aruba di 5 “strea” cu gobierno kier pone nos kere aden? Mientras cu ta papia di Aruba 5 “strea”, nos salubridad publico parece uno di 5 “CRUZ”. Nos di UPP ta consciente cu e criticanan ta hopi riba nos cuida medico.

Sinembargo nos no mester bay huzga nos profesionalnan, cu dia aden y dia afor ta eherce nan profesion como debe ser, pasobra kizas un error a wordo cometi. Nos no por keda sin mira e miles di casonan cu SI a bay bon. Pero nos mester pone e nivel y calidad di nos cuida medico den e contexto y e perspectiva y circunstancianan bao cual nos profesionalnan mester eherce nan profesion, particularmente pa falta di un vision y un maneho riba e tereno aki di e gobierno actual. Tambe UPP ta kere cu den e sociedad moderno di awendia, di parti di p.e. un hospital, mester tin e transparencia necesario, cu reserva naturalmente pa privacidad di un pacient, riba kico ta pasando den e instituto aki. Tambe ta importante pa e minister responsabel, percura pa na un manera independiente e asuntonan aki wordo atendi, pa asina por crea e confianza cu ta necesario den nos salubridad publico.

P'esey tambe UPP, ta sostene e manifestacion cu lo tuma lugar diabierna awor, pa asina exige atencion di nos gobernantenan, particularmente ministro di Salubridad Publico y na ministro di Asuntonan General, cu tur dia ta papia di Aruba di 5 “strea”, pa loke ta concerni salubridad publico na Aruba, SIN hasi mencion kico nan kier meen cu un cuida di 5 strea. Ta momento pa manda un señal tambe pa Parlamento, particularmente na e parlamentarionan cu ta sostene e gobierno, cu ta necesario pa atende e problematica di cuida medico cu gobierno den Parlamento. No por tolera pa nos Pueblo keda sufi bao di un maneho irresponsabel asina.

Maduro Heavy Eq.N.V.

Piedra #5/#6-Grijs-Tur tipo di Santo
Coba Pos-Fundeshi-Haci Tereno Limpi
***Puntra pa Special di Luna**

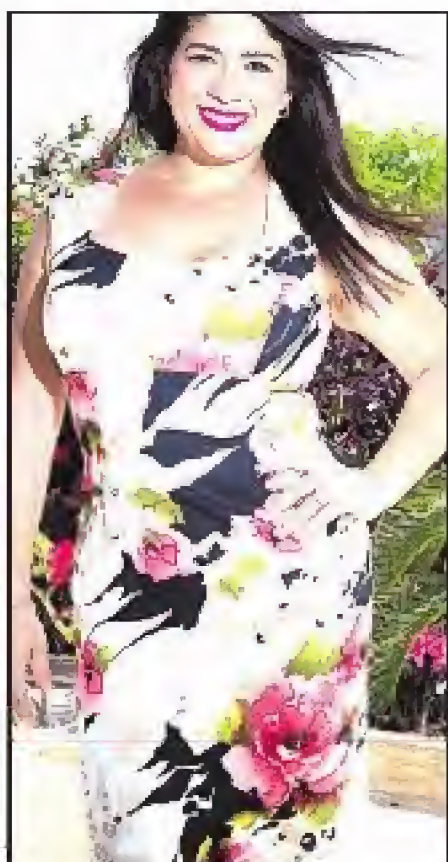
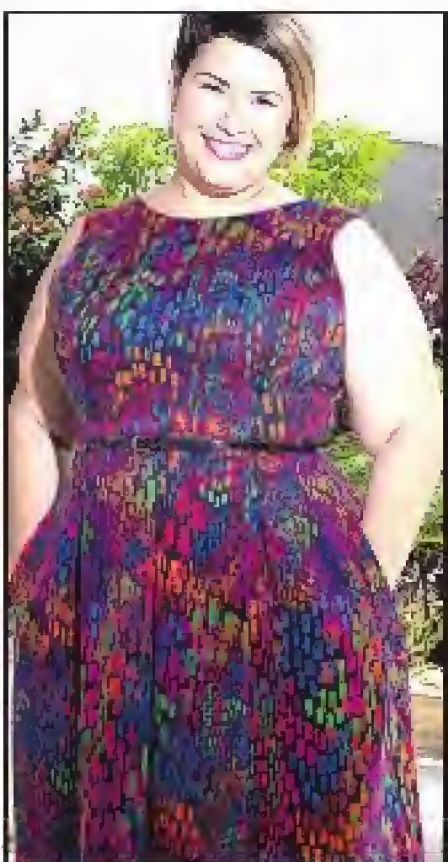
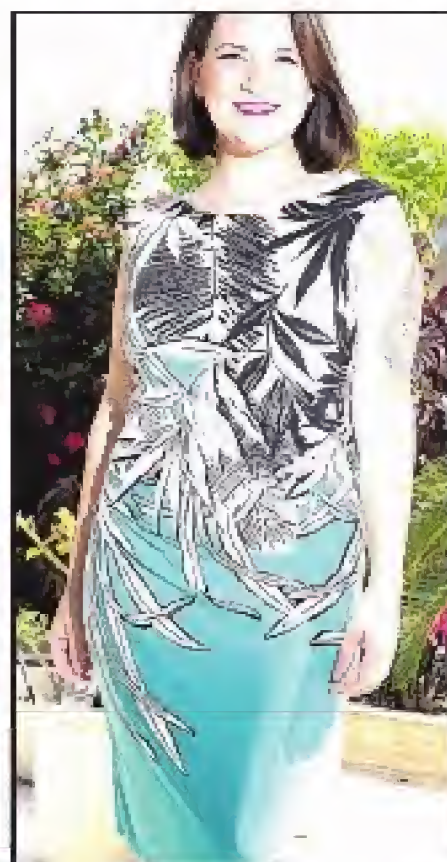
Tel:5851708/Cel:5931608/5943207/5620331

Email: mheqnv@hotmail.com



TRASH BY RONCHI ta lanza espectacular coleccion pa Plus Sizes

Bistinan impactante pa e eventonan social di temporada



Moda ta presenta diferente propuesta cada temporada. Na TRASH BY RONCHI semper por encontra e tendencianan mas remarcable na prijsnan sumamente atractivo. "Nos ta percura pa trece moda pa tur momento. Na store bo por haya fashion items pa momentonan casual te na e momentonan mas elegante. Moda pa tur ora di dia" ta locual Ronchi ta duna di conoce. E boutique ta conoci pa su coleccion di Plus Sizes y semper ta trata lo maximo na complace tur gusto y tur budget. Pa e team di TRASH ta sumamente importante pa clientenan sinti nan na cas y tambe pa nan hanja e "look" cu nan ta desea. Moda ta varia y piezanan di moda ta wordo traha pa asina complace e tantisimo gustonan di e ser femenino. Cada persona kier usa moda pa logra obtene un resultado satisfactorio y esaki e team di TRASH ta concentra ariba. "Nos ta fungi como un stylist. E trabao di e team di TRASH ta pa yuda clientenan ricibi e estilo cu nan ta desea y tambe pa duna e conseho valioso cu ta haci e look aki exitoso" Ronchi



ta continua bisando. Actualmente e ultimo tendencianan di moda, especialmente bistinan

pa e temporada, ya caba ta den boutique. TRASH BY RONCHI ta situa na Sibelius Straat # 8 cu

amplio parkeerplaats gratis y ta habri di Dialuna pa Diasabra di 10'or di mainta pa 7'or

di atardi. Pa mira mas di e coleccion por like e pagina di TRASH BY RONCHI ariba Facebook.



Gradicimento/Invitacion:

Pa medio di esaki famia kier gradici tur esnan, cu a muestra sosten durante fayecimento y despedida di nos defunto stima;

Rafael Enrique Calderon Sarmiento.

Nos kier invita na e misanan cu lo ta 7'or di anochi diabierna 22 di April 2016 na Kapel Santa Famia na Pos Chiquito, diasabra 23 di April 2016 na misa Saorado Curason di Savaneta, y dialuna 25 di April 2016 na misa Saorado Curason di Savaneta.

Boso presencia lo ta altamente aprecia.



Hoben Arubano Shawn Hoek ta kibra 3 record Nacional na Hulanda den e deporte di Powerlifting



Shawn Hoek, un hoben Arubano di apenas 17 aña di edad ta marca historia den e deporte di Powerlifting na Hulanda.

Mientras cu tabata su prome competencia oficial, Shawn a kibra un total di 3 record durante e Nederlands Kampioenschap Powerlifting RAW den categoria sub junioren.

Shawn awor ta retene e recordnan nacional den squat cu 195kg, bench press cu 137.5 kg y deadlift cu 250kg. E ultimo aki tabata un sorpresa pa Shawn mes, ya cu su record personal tabata 230kg.

Shawn kende ta biba na Hulanda cu su mama y ruman muher chikito, a inicia mas o menos 3 aña pasa cu e deporte di kickboxing. Di un dia pa otro, Shawn a dicidi di bay train hunto cu su mama na un gym, caminda pa prome biaha e la mishi cu peso. Su interes pa esaki a crece hopi lihe y Shawn a cuminsa haci research via Internet riba comemento y body building.

No a dura hopi prome cu Shawn a bira masha dedica na e deporte di body building y a haci esaki un parti di su bida. Na e momentonan ey, Shawn tabata haci su estudio na un VMBO kader beroep. Su interes pa su estudio a baha, pero danki

na motivacion di su famia e la logra di termina esaki.

Shawn a kies pa bay haci un estudio di Sport en Beweginsbegeleider unda su prome aña e la experiencia diferente deporte. Como regalo pa su esfuerzo y cu e la termina su prome aña cu exito, Shawn a haya un pasashi for di su famia na Aruba pa asina e por bin disfruta di dos luna di vakantie na Aruba. E vakantie aki ta locual a cambia su bida!

Net prome cu e la bini Aruba, Shawn a aplica na un scol na Hulanda pa e por haci e opleiding di Sport en Beweginsleider na cual e la keda acepta. Asina cu e la yega Aruba, Shawn a puntra su tata tocante di un gym cu e la tende di dje caminda nan ta practica cu peso. Aki ta caminda cu e la bay cu su tata na e gym den e Compleho di Frans Figaroa.

Durante su prome bishita e la keda invita pa un try-out y despues cu nan a wak e potencial di Shawn, a acepta pa e keda train cercanan durante su dos luna di vakantie. E mesun anochi di try-out, Shawn a cera conoci cu Hugo Themen, kende ta un pilar den e mundo di Weight Lifting. Shawn a sinti su mes bendiciona di por a train bou di e guia personal di Hugo Themen durante dos luna. Tabata bou di e guia di Themen y cu su 16

aña, Shawn a deadlift 230kg haciendo esaki su record personal.

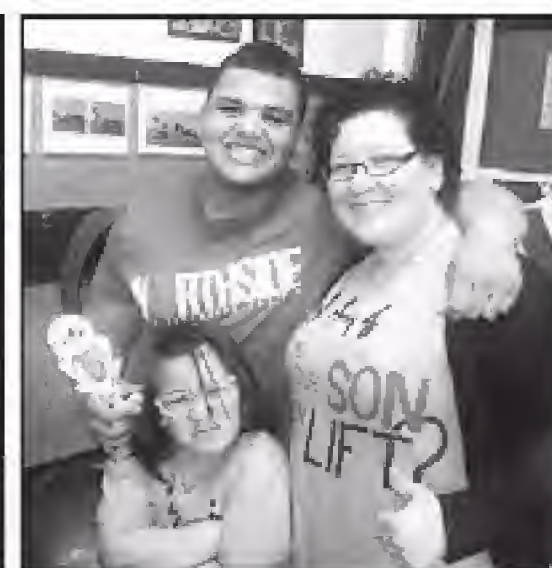
Na su regreso na Hulanda, Shawn a cuminsa su estudio y cu transcurso di tempo mester a haci un stage. Shawn a cuminsa haci su stage na ACLO, cu ta e gym di Rijksuniversiteit



van Groningen. Durante su stage, Shawn a aserca e vereniging di Northside Barbell splicando su interes den hisamento di peso y lo kier try-out e sport di Powerlifting.

Shawn a haña un invitacion y rondleiding for di cual e la haya contacto directo cu un di e headcoachnan di e Asociacion. E la keda invita pa bay train un biaha cerca nan ya cu kier a wak kico Shawn tin aden.

E coachnan a keda impresionado y di biaha a bay over pa tuma Shawn bou di nan hala, poniendo e di biaha den e grupo elite cual ta e competitie team. Despues di apenas 5 luna di training, Shawn a pone un record den e Vereniging door di a keda selecta den asina corto tempo pa forma parti di e team cu lo competi den e Nederlands Kampioenschap



Powerlifting RAW.

Awor cu Shawn a logra esaki, e lo drenta gym bek pa asina prepara su mes pa e competencianan cu ta na caminda, cu e meta pa kibra e recordnan un biaha mas.

Shawn su plannan pa futuro ta ensera prome cu tur cos pa termina su studio y despues habri su propio gym pa duna guia na un y tur cu ta interesa den e deporte aki.

Shawn ta hopi agradecido na Dios pa e talento cu e la dun'e. No por laga afor di yama danki na su famia cu ta kere den dje desde e prome dia y a sosten'e tanto emocionalmente como financieramente.

Shawn kier laga como conseho pa tur hoben; "Dedica bo mes na locual bo gusta y no laga niun hende bisabo cu bo no por logra, FOCUS y bay pe!"

Buccaneer Restaurant

Happy Mother's Day celebration
with a 3-course meal

Special
Afls. 55.00



Tel: 586 6172

Email: jamesrogan@buccaneeraruba.com

Website: www.buccaneeraruba.com

A prohibi entrada di un empleado

Ta conduciendo investigacion den administracion di Polis



Den cuadro di un investigacion interno andando den e departamento di administracion di Cuerpo Policial Aruba, a haya prudente, pa por garantisa imparcialidad y transparencia, cu a prohibi entrada na un empleado. No ta conoci pa con largo ainda, debi cu un ke otro ta depende di e direccion cu e investigacion lo bay.

Manera ta conoci, Cuerpo Policial Aruba ta consisti di 600 miembro di cual

un parti ta empleadonan administrativo. Siendo un organisacion hudicial cu ta aplica leyman vigente, e nivel di integridad di su miembronan ta esencial! Na momento cu tin duda, mester investiga mesora pa evita percepcionnan robes.

Den cuadro di nan maneho di transparencia, Cuerpo Policial Aruba no por duna mas detaye pa no stroba e investigacion andando.

Fiesta Rotaria 2016 tabata un gran éxito rotundo!



Diadomingo dia 17 di April 2016 ultimo, Rotary Club di Aruba a tene su di 36 Fiesta Rotaria anual cu tabata un exito. Di mainta trempa publico tabata presente pa asina logra haci nan compras. E tentnan tabata hopi bon surti y e publico grandi presente por a disfruta di prijsnan hopi special. Pa e parti di show y musica tabata tin un programa varia pa e publico grandi presente por a disfruta. Y na final di atardi a premianan grandi a wordi saca door di notaris. E numbernan ganador ta como lo siguiente:

1st Nissan Qashqai Advance Automatic Transmission model 2016: #02989

2nd All-in Cruise for 2, sailing from Aruba from Maduro Travel: #06154

3rd 2 tickets Aruba-Amsterdam-Aruba on KLM: #02038

4th: 60-inch Samsung Smart LED TV from AMC Unicon #08210

5th iPhone 6S Plus, 16GB factory unlocked from Boolchand's: #06678

6th Awg 1,500 gift certificate from Kooyman: #01675

7th Awg 1,500 Kompa Leon Money card from CMB: #11423

8th Awg 1,500 gift certificate from Boolchand's: #00731

9th Awg 1,000 gift certificate from Superfood: #13405

10th Two-dau weekend stay for 2 at Divi Resort Aruba: #12970

11th La-Z-Boy recliner from Hagemeyer: #06240

12th Afl.750 gift certificate from Pearl Gems: #04682

Rotary Club di Aruba kier a felicita tur e ganadonan cu den e siguiente dianan lo wordo aserca pa por entrega e premionan.

E benta di e loteria y e benta di articulonan a tabata un exito y dentro di poco e resultado final lo ta conoci.

Tambe Rotary Club di Aruba kier a gradici henter e comunidad di Aruba, tur nos sponsors, voluntarionan, miembronan y amigonan di Rotary Club di Aruba pa nan apoyo y sosten pa cu e evento aki. Rotary Club di Aruba ta sigui conta riba boso sosten.

Rosario Bibo diabierna 22 di April na Alto Vista

Comision Rosario Bibo ta organiza otro anochi di oracion diabierna awor 22 di April na Alto Vista.

Na e ocasion aki lo pidi Birgen di Alto Vista pa proteha tur nos muchanan pa nan no bira victima di actonan criminal of cay den mal bicio. Como cu dia di mama ta acercando lo resa pa tur mama sigui haya inspiracion y forza pa educa nan yiunan den e temponan dificil cu nos ta enfrentando mundialmente, pero specialmente na Aruba.

Comision organizador ta invita mayornan pa trece e muchanan cu ta bay haci nan prome Santa Comunion pa nan participa activamente den e Rosario Bibo y pa nan siña crece den nan devocion pa Mama Maria.

E Rosario Bibo ta cuminsa pa 7 or y mey di anochi na kapel di Alto Vista.

Na number di comision Rosario Bibo

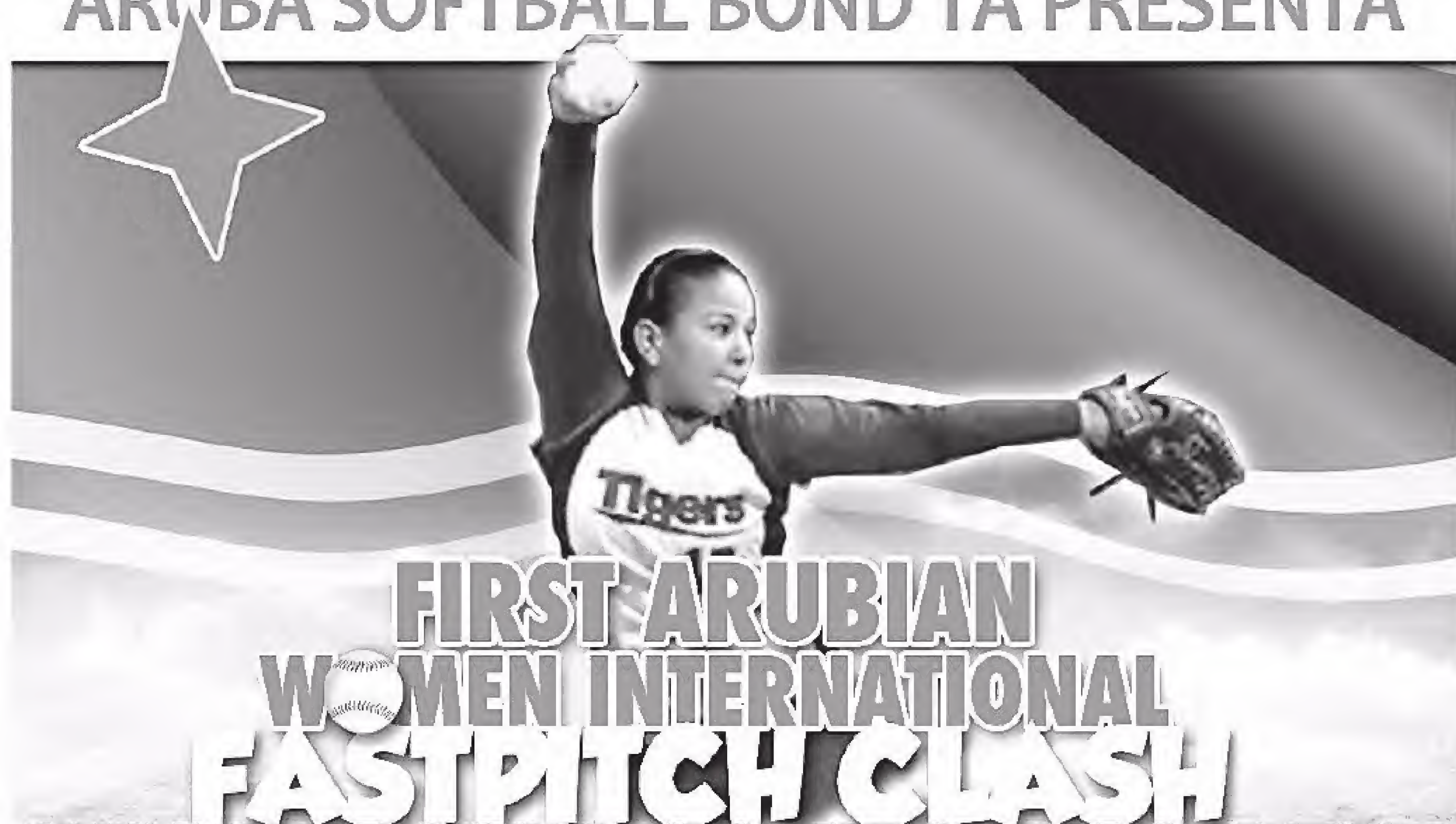
N.Koolman



Laga Solo di Pueblo cubri bo celebracion, bo fiesta, b-day, of casamento!

Yama nos fotografo na: 748-3293

ARUBA SOFTBALL BOND TA PRESENTA



FECHA: 26 - 30 DI APRIL | LUGAR: VELDAN NA POS CHIQUITO



#	DATE	TIME	POOL	HOME TEAM	VS	VISITORS	
1	26-04-16	6:30PM	A	AMISTOSO	VS	AMISTOSO	
2	26-04-16	8:30PM	A	CANADA	VS	JAGUARS VITAMIN WATER	
3	27-04-16	1:30PM	A	JAGUARS VITAMIN WATER	VS	SANTA ROSA ANGELS	
	27-04-16	3:15PM	A	SHORT CEREMONY		SHORT CEREMONY	
4	27-04-16	3:45PM	A	SANTA ROSA ANGELS	VS	ARUBA BANK LT	
5	27-04-16	5:30PM	A	ARUBA BANK LT	VS	CANADA	
6	28-04-16	6:30PM	A	SANTA ROSA	VS	CANADA	
7	28-04-16	8:15PM	A	ARUBA BANK LT	VS	JAGUARS VITAMIN WATER	
8	29-04-16	7:00PM	A	# 3	VS	# 4	WIN # 8
9	29-04-16	9:00PM	A	# 1	VS	# 2	WIN # 9/LOOSER # 9
10	30-04-16	6:00PM	A	WINNER # 8	VS	LOOSER # 9	WIN # 10
11	30-04-16	8:00PM	A	WINNER # 9	VS	WINNER # 10	GOLD MEDAL

TAMBE LO TIN WEGANAN DI FOGEO DI SELECCION
MASCULINO CU PITCHERNAN INTERNACIONAL

SOFTBALL FEMENINO A LA CARGA!!!!!!!



SOLO SALUD

RENE WILD

E PIPITA DI AWAKATI ?

Tin hopi hende cu gusta awakati y tin hende cu no ta gusta awakati pero awendia nos sa cuanto valor nutritivo un awakati tin. Loke si hopi di nos no sa ta cuanto valor nutritivo e pipita di un awakati tini. 70% di e anti oxidantenan concentra ta den e pipita di e awakati.

-REDUCI INFLAMACION

E antii oxidantenan den e pipita tin propiedadnan cu ta bringa inflamacion cu ta ser asosia cu dolor, hinchamento, stijf y e agilidad di nos joint nan. Ademá e anti oxidantenan aki ta promove un curason saludabel y circulacion apropiada di sanger.

-BRINGA CANCER

Un estudio haci na 2013 a muestra cu extracto di e pipita tawa tin influencia riba cellnan di Lukemia...pues e extracto tawa mata e cellnan di Lukemia y tawa laga e celnan normal saludabel y stabiel.

- M E H O R A DIGESTION

Pa hopi aña caba na e paisnan nativo di e awakati cualnan ta Mexico y Amercia Central, problemanan di digestion ta ser trata cu e pipita di e awakati.

-BAHA PESO

E mes un fibra haya den e pipita, por yuda bo mantene un peso sano. E fibra ta yena bo di tal manera cu bo ta sinti yen y menos gana di come mas.

-BO CUERO

Un biaha mas, e anti oxidantenan den e pipita ta yuda bo cuero ta y musta limpi. Nan ta juda re-construi colageno, drecha e celnan y generalmente laga e cuero brilla.

Awor con ? Corta e pipita

den 4 of mas pidi cu un cuchui bon skerpi y tire den un blender y blend e te ora e bira manera plover. Parti esaki den dos y e mitar ta un uzo. E otro mitar warde pa un otro biaha. Bo por tire den bo shake di fruta por ehempel.

REDUCI MORTO PREMATURO CU BAKING SODA

E estudio aki a ser haci cu adultonan saludabel entre 70 y 79aña y di cual nan a ser observa pa e siguiente 10aña.

E investigadornan a conclui cu nivelnan abao di Bicarbonate (baking soda) ta ser asosia cu morto prematuro pa cu 24%. Sodio Bicarbonate ta asisti e curpa den balansa nivelnan di PH (Potential Hydrogen). Pa splika un un tiki mas ...mas halto den nivelnan e likido ta pa cu PH cu ta significa mas alkalino y mas rico e ta na oxigeno..... mas abao, mas acido y menos rico na oxigeno e ta.

Pues nan a ripara cu esnan di edad aunke saludabel pero cu nivelnan abao di bicarbonate, tawa core mas riesgo di morto prematuro. Door di analisa concentracion di e bicarbonate den e sanger, esnan den verzorging por ajusta patientnan pa optimalisa nan salud.

Awor abo NO tin di core bai supermercado y compra Baking Soda sino come mas FRUTA y BERDURA. Fruta y Berdura ta halto den Potasio y Bicarbonate cu ta

influencia e cantidad di acido cu e nier ta produci despues di metabolismo. Cumindanan manera Appel, Rasenchi, Bacoba, Wortel, Lamoenchi lo boost bo nivelnan di Potasio y Bicarbonate.

DESAYUNONAN SUPER SALUDABEL Y VEGETARIANO

Manera nos a siña di chikito cu desayuno ta e cuminda di mas importante di dia y cu nos mester desayuna manera un rey. Aki algun desayuno facil, lihe y super saludabel pa traha...come of bebe:

1.BATIDO DI CHUCULATI, MINT, HEMP Y PROTEINA

Ingredientenan ta almond milk, cacao, hemp seeds, mint y 1 scoop di Whey protein. Hinka tur den un blender y agrega ijs si bo kier.

2.PANCAKE DI OATMEAL CU BLUE BERRIE

E base ta oatmeal, cocoa powder, blue berries y chia seeds.

3.BLACK BEAN WRAP

Un whole grain wrap cu boontji pretu, tofu, pico de gallo, awakati, romain lettuce of spinazi y balsamic vinegar como e sauce.

4.SALADA DI WEBO

No esun tradicional traha cu mayonaise sino uza webo, tofu, berduranan, guacamole y honey mustard.

5.QUINOA BOWL

Aki quinoa, rasentji, cinnamon, bacoba y almond milk. E por mando bo banjol

TIP DI SIMAN

Bringa Deprecion (cumindanan)

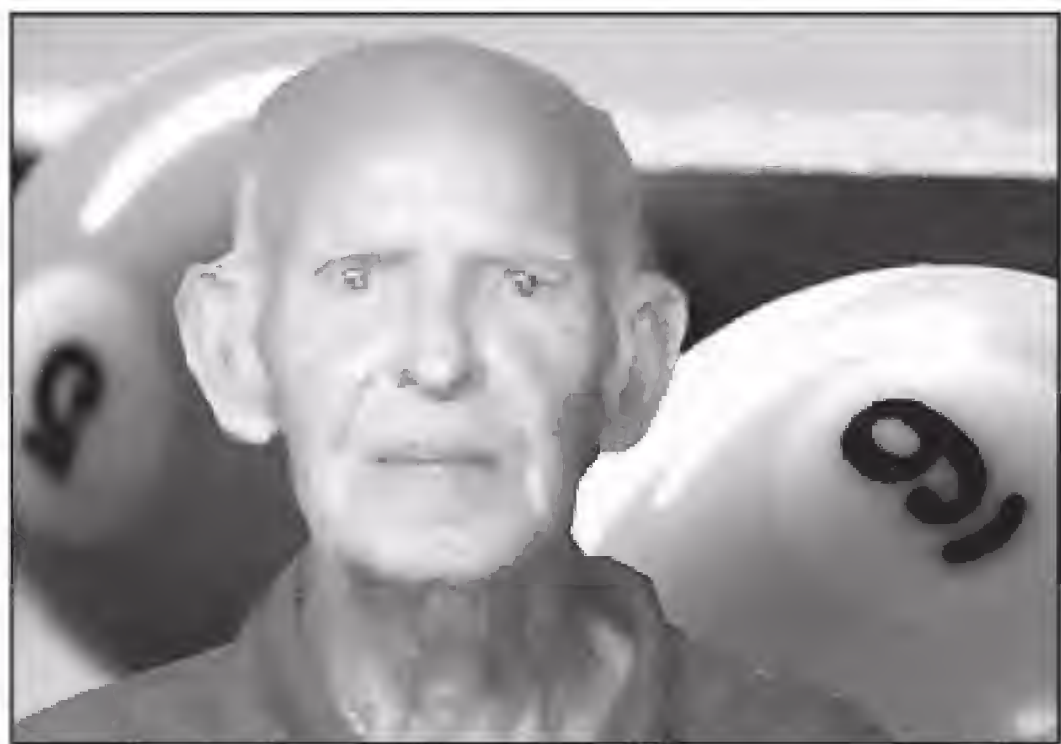
- Kalakuna
- Brazil Nuts
- Wortel
- Oester
- Koffie
- Berduranan Bladji Berde
- Salmao



Rene Wild
Personal Trainer and Nutritionist
Tel.: 297.594.3327
E-mail: rwderek@hotmail.com


Nutricion & Movecion

GANG DI MACUARIMA LO ENFRENTA LA ROCA!!



La Roca Rum Shop, e lugar caminda abo no ta wak "nan", pero "nan" si ta wak bo, ta den estado di maximo alerta ya cu e famoso gang di Jo Geerman, esta MACUARIMA WARRIORS, lo bin Moko diasabra awor, 23 di April, pa 2'or di atardi pa busca nan revancha di e sota cu nan a haya aña pasa den nan ultimo encuentro.

Ya di basta luna caba Jo ta buscando moda pa paga debe, pero mester a warda Roly "enamoracion" bin back di su "seminario" caminda a recap e "temblacion". Awor cu "the boss" ta back ariba su "sit-on-this", tur cos ta kla pa enfrenta e militancia di Macuarima!

Cos ta bay ta hot hot diasabra awor! Roly a

pasa varios dia ariba FB y wazzap ta tocando tambu di guera pa yama su indjan brabonan, entre otro tin entendi cu Juni "hole-in-one" lo ta presente, mano a mano cu Bibi "Houdini", The Rock, Maikel "opname", Marco "bobcat" Farro, Juni "Kilowatt", "Inspector" Muller, Nando "Robocop", y e prospecto di 2016, Dennis "the menace"!!

Tambe nos tin entendi cu Roly tin como guest star exclusivo nada menos cu e legendario "Sjorry" di Snack Ranch, kende muy probable lo "hook up" cu su compinchi di antes "Lucky Viviano"! Campeon lo bira e team cu gana 6 wega prome, y cada wega ta consisti di best out of 3. Tambe durante e torneo lo ta bay tin un wega caminda dos hungado di cada team lo enfrenta otro den e systema di doubles.

E aña aki lo ta bay tin varios premio interesante. Como prome premio lo tin un weekend stay all inclusive na hoffi Prikichi cu'n cantante famoso Mexicano casualmente na Aruba den e dianan aki. Como di dos premio lo tin un "session" cu e famosísimo Dr. Phil, kende lo elabora ariba su technicanan di enteroga via FBI, CIA, y añas na Bevolking. Como di tres premio lo tin un session cu Dr. Ruiz, kende lo duna "clinic" den "enamoracion" y "basilation". Pues shonnan amante di billiard criollo, diasabra awor cuminsando exactamente 2'or (no tin waiting time!) e gran "Clasico de Moko" entre Macuarima Warriors di Jo Geerman contra Roca Boys di Roly "enamoracion" Ruiz!! Yegaaaa!

MEGA OUTLET

Situa na Santa Cruz #60



**Mustra nan bo carnet
y ricibi 30%**

**Awor Mega Outlet ta
duna tur esnan cu ta
cobra onderstand 30% di
descuento ariba nan
compras!**



Tin panja pa damas, caballero y mucha.

Cuminsando di size Xsmall te 5 X!

**Tambe nan tin: sapato pa damas, keds pa damas y
caballero y pe muchanan di bon calidad y bon prijs!**

**Tas, pechi pa damas y caballeros, accesorio, make ups,
bras, panties, baby dolls, y mucho mas!!**

Store hours:

Dialuna 12-7 pm

Diamars te Diasabra 10-7pm

Nos ta warda bo na Mega Outlet!

Tip line 5926895

**solo di pueblo @
gmail.com**

S.V. Bubali ta trece e berdad dilanti di e dos sucedidonan riba tereno di Bubali

Diahuebs siman ariba y dialuna ultimo



Bubali vs Nacional/ Washington (categoria Mayor)

Pa medio di e comunicado aki, directiva S.V. Bubali ta informa lo siguiente diahuebs ultimo 14 april tabata tin un wega pa campeonato di A.V.B. programa riba veld di Bubali pa 6:30pm Bubali vs Nacional/Washington den categoria Mayor. Directiva a dicidi di reacciona riba locual periodistanan a pone den medio di comunicacion diabierna 15 April front page cu ta pinta fastioso pa nos club, sponsor y nos fiel fanaticonan. Dimes ta difisil pa por haya sponsor di e manera ey e noticia no ta yuda cu

nada alcontrario e ta pone e club den un mal spot. Na dado momento Bubali ta gana 2-0 y e presion a bira asina grandi pa Nacional/ Washington cu a cuminsa un gritamento, nan cu nan mes esta Nacional/ Washington a cuminsa perde cabez y asina e assist coach di Nacional/ Washington a grita algo na su hungador y su hungador a perde respect pa e coach di hisa man na halto. Coach a subi veld bay den direction di e mucha y a purba calma e mucha door di gare na su schouder y e hungador a hisa su dos man nan na halto di biaha y asina e man di e hungador ta raspa e coach su boca. Praticamente esey tabata e sosodido riba veld di Bubali. Pero ningun momento tabata Coach of hungador di Bubali e momento ey cu a hasi algo malo. Alcontrario Bubali no tabata tin niks te maken cu e caso mes. Pero si un fiel fanatico y actualmente e persona ey tambe ta yuda Bubali Div. Honor training y riba banki momento di wega di Div. Honor. Pa nos ta bon duidelijk kico a pasa e dia anochi na veld di Bubali.

Bubali vs La Fama (categoria Menor)

Dialuna ultimo 18 april tabata tin un wega pa campeonato di A.V.B. programa riba veld di Bubali pa 7:00pm di cual e partido a cuminsa riba un tempo hopi halto. Di cual e campeonato aki A.V.B. a pone e club nan responsabel pa fluit e weganan di categoria Menor pa e weganan no cancela pa motibo cu NO tin suficiente referee pa por fluit e weganan di A.V.B. di cual dicho partido mester a tuma lugar diasabra pero pa motibo di entiero a pone e wega riba dialuna anochi.

La Fama tabata gana 1-0 y tabata falta 5 minuut pa wega termina e wega a bira bruto ambos banda. A bin un pase pa Jose Tobar na linia banda di e tribune unda e fanaticonan di Bubali tabata sinta y e hungador di La Fama a bin cu mal intencion a bula cu 2 pia riba Jose Tobar su pia. Despues ora e dos hungadornan a lanta for di suela nan a cuminsa pusha otro cu entencion pa bringa. E TATA di Jose Tobar a haya ta bon di cuminsa grita y core subi

veld y a dal e hungador di La Fama tras di su cabez un wanta ey nan a bin e pushamentonan y referee hunto cu ambos dirigentenan a hala e hungadornan di Bubali pariba y La Fama pabou asina e situacion a bin calma y referee a termina e partido. Despues di eynan Polis a presenta na tereno di Bubali y a puntra kico a pasa momento cu Polis a bai den accion pa detene TATA di Jose Tobar un coach di La Fama a disidi di bai dal e TATA di Jose Tobar ey un biaha mas e descucionan a cuminsa. Polis no a vacila y a hiba tur dos persona warda pa nan sosega e anochi tanto TATA di Jose Tobar y Coach di La Fama. Dirigente S.V. Bubali ta pidi publicamente desculpa na La Fama locual por a pasa riba tereno di Bubali. Directiva lo tuma e pasonan disciplinario contra e hungador di Bubali y e TATA, den pasado a papia varios biaha cu e TATA pa mantene su mes calmo durante wega. Directiva S.V. Bubali ta hopi desapunta cu locual a sosode den menos di 5 dia dos situacion ta sali den prensa nan di Aruba y

ta pinta manera ta Bubali tin e culpa berdad e la pasa riba tereno di Bubali pero tur hende mester para responsabel pa nan actonan cu nan ta hasi. Tur hende tin un nomber y un fam awe tami mañan si ta bo persona mes como prensa mi ta sigur cu nada no ta sali den prensa. Pesey no haci abuso di bo poder. Mi no ta bay discuti pero ora di duna un noticia mester dune completo y corecto. Nos por ripara cu practicamente Bubali NO ta den e problema directamente. Directiva S.V. Bubali no ta para responsabel pa actonan asina, dimes ta hopi dificil pa por haya sponsor cu nos Hungadornan, Coach y fanaticonan cu e parti ey ta hopi importante pa un club grandi asina manera S.V. Bubali. Directiva ta termina bisando un biaha mas disculpa na tur su Sponsor- y miembronan direct of indirect di Bubali y La Fama, AVB di un manera of otro di locual a pasa riba tereno di Bubali dialuna ultimo.

Directiva S.V. Bubali ta termina cu un saludo deportivo.

Minister Paul Croes riba Poder di Hubentud:

NOS NO MESTER CANSA DI MOTIVA NOS HUBENTUD

Diahuebs 21 di april lo ta e inicio un biaha mas di Poder di Hubentud, e programa cu a causa un sensacion unico aña pasa na momento cu a anuncia. Poder di Hubentud ta programa di motivacion di hobenan unda ta duna ta duna reconocimiento na hobenan cu ta destaca den nos comunidad riba varios tereno. Motor y

iniciador di e programa y proyecto di hubentud aki ta drs. Paul Croes Minister di Asuntonan Social y Hubentud di Aruba. "E bunita y importante di e proyecto aki cu ta famianan, amigo nan, docentenan y conocirnan cu ta nomina e hobenan pa e reconocimiento Poder di Hubentud 2016. Esaki ta hasie mas interesante

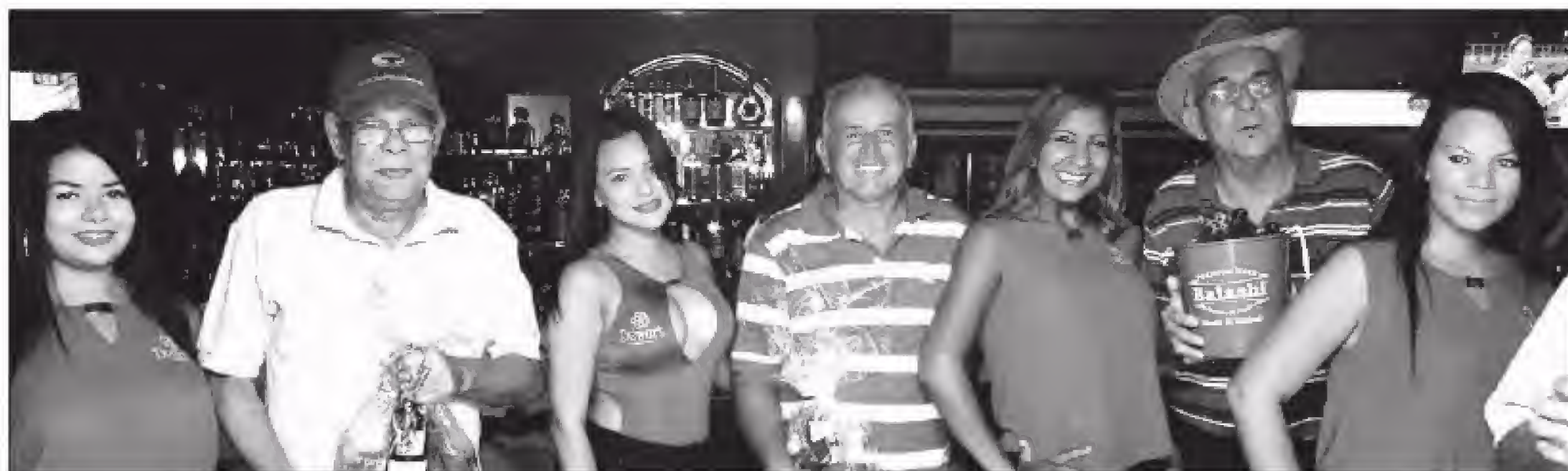
pasobra comunidad ta participa activamente den e programa aki. Hobenan cu wordo nomina ta haya training y cursonan pa un periodo di 4 luna y finalmente por logra e premio di Awg. 5000,-", minister Paul Croes a musta. E programa aki tin como meta motiva otro hobenan pa scoge escogencia positivo den

nan bida. Tambe e ta stimula mayornan pa motiva nan juinan pa hasi mas trabou boluntario, ta mas activo den comunidad y hasi miho pa nan pais. Otro aspecto importante di e programa di Hubentud aki ta cu e ta uno interactivo y ta trece hendenan hunto. Comunidad ta nomina e hobenan. Minister

Paul Croes di Hubentud ta contento cu e Team di Poder di Hubentud ta hasiendo e trabou importante y intensivo aki. ATHA y Fundacion Desaroyo Comunitario a uni forza pa asina organisa henter e programa di PdH 2016, cu ya caba ta musta di lo ta un exito grandi.

E-mail: solodipueblo@gmail.com

CHILL SHOWDOWN NA 99 BAR & RESTAURANT!!



Shonnan e embahador di domino di China, esta Han(s), un biaha mas a organiza otro tremendo torneo "Nos cu Nos" na e unico "Domino Square Garden" na mundo, esta 99 Bar & Restaurant na Kudawecha. E unico torneo cu ta "personal invitation only", y mescos cu tur otro biaha, un exito rotundo yen di accion y emocion!

Pero prome cu nos cuminsa, laga nos informa nos fiel fanaticada cu e famosissimo y enigmatico "Dr. Phil" ta bek na Kudawecha despues di un gira internacional exitoso di nada menos cu 2

luna den Europa; caminda e la ofrece su consehonan y guia spiritual na un mix "multi-cultural" di Zuid-Holland te Portugal! Mas detayes di esaki den otro edicion, pero como preview nos por bisa cu te asta un "help-line" mester a habri p'e te na Aruba pa yuda Dr. Phil su "cliente" nan desahoga nan mes!

Pero, ban back na nos tema principal, e candeloso partido di Nos cu Nos! Durante tiramento di lot, e teamnan a ser forma, consistiendo di "Kid High Temper" hunto cu Joe "Sera Wega", "Kid Corta Rosea" y

Tinchi; "Captain Gigabyte" cu "The Rock"; "Kid Calabas" cu Juni "Kilowatt"; Eric Piscado cu "The Accountant"; Dr. Han cu Don Chicho; "Kid Havana" y Linda; y por ultimo Kid Palm Beach hunto cu Sero Pita Warrior. Hopi fanatico a declara cu ta increibel cu pa di 3 biaha trai otro Kid Palm Beach y Sero Pita Warrior ta cai hunto!! Segun comentario e "fraude" aki ta birando style di "Kudawecha Papers"!

Bataya ta cuminsa y niun rato despues bisiñanan na Kudawecha ta core sali pafu despues di a tende zonido

di tres sla durisimo!! Tabata e 3 golpinan cu e burdugo di Noord, Joe "Sera Wega", a dal mesa pa sera 3 wega trai otro pa duna "Kid Corta Rosea" - mihor conoci como Lucky Viviano - cu su patna "Tinchi" un monster ZAPATO BLANCO!! FNN a declara e hecho aki "the most shocking incident in recent domino history...", CSPN a sclama "it's worst than the Dutch Eurocup Soccer team...", y te diadomingo merdia ainda radio emisoranan a keda comenta e suceso fenomenal aki! Na otro mesa emocionnan ta bay halto ora Linda y Kid Havana

ta haya sapato blanco cu hilchi haltu!! Nan ta hasi un comeback y ta yega te 99, pero implacablemente e duo di Kudawecha Papers ta corta tur nan ilucion! Mientras tanto Don Chicho ta yora malai ora cu e ta wak su patna Dr. Han(s) benta wega tras di wega afo door cu e tin e 200 wonton nan cu e tin cu traha ainda den mentel! Captain Gigayte y The Rock ta "deep-fry" Chicho cu Han crispy crispy!! Mientras tanto, n'e ultimo mesa "The Accountant" hunto cu Eric ta pone kortsluiting den systema di Kida Calabas y Juni Kilowatt, pa asina nan tambe bay semi-final!

Den semi-final The Accountant y Eric Piscado ta muestra Team Kudawecha Papers cu nan ta "periodico de ayer", y fasilmente ta retira Kid Palm Beach y Sero Pita Warrior, mientras cu n'e otro mesa Joe Sera Wega y Kid High Temper ta "hack" systema di Captain Gigabyte y The Rock, pa nan yega e gran final! Den un bon bataya, Eric Piscado hunto cu The Accountant ta sera bukinan di Kid High Temper y Joe Sera Wega, y di e forma aki ta bira campeon Nos cu Nos!! Portanan di 99 Bar & Restaurant ta dal habri y un tsunami di "chicas Chill" ta cana drenta pa parti premio!! Adrenalina y mas ta bay halto, y varios "galan" ta disidi cu ainda no a yega ora pa bay cu "pensioen"!! Den un tremendo ambiente e chicas Chill nan ta parti un cantidad di premio cortesía di Cervezeria Balashi, y di parti di 99 Bar & Restaurant, Dr. Han(s) kier a gradesi un biaha mas su fiel clientenan y tambe Balashi pa otro tremendo torneo "Nos cu Nos" na Kudawech Square Garden!



Yos Septic Tank Service

Chica pos y habri tuberia Pa un bon servicio y mas informacion tuma contacto cu Nena Dirksz na 7482689 of Jose Dirksz na 5666144 Paradijs #09 - Oranjestad, Aruba.

Prome cu bo cera telefon, nos ta para dilanti bo cas! Mas rapido cu YOS no ta existi!

Team #STOPAWO a haci entrega di e poster "Guia Pa Mayor y Cuidador" na Comunidad di Aruba



Dialuna atardi na Biblioteca Nacional, durante un rueda di prensa, e team cu ta carga #STOPAWO a haci entrega oficial di e poster "Guia Pa Mayor y Cuidado" na e comunidad di Aruba. E ta un poster cu ta ilustra 17 instancia y organizacionnan segun e urgencia of necesidad di e caso.

Intencion ta pa di e forma aki yuda mayor y cuidado haya e caminda ora nan tin necesidad riba conseho, guia, ayudo of na momento cu nan tin un preocupacion tocante e desaroyo of situacion di un mucha. Na November 2015 a haci presentacion caba di e poster aki y finalmente nos por presente awe gradecido na ayudo financiero di CEDE Aruba. Mirando cu durante November semper tin hopi actividad di conscientizacion, a dicidi di sigui ehempel di Merca, unda April ta e luna pa conscientisa tocante prevencion di abuso di mucha.

E poster "Guia pa Mayor y Cuidado" a wordo presenta pa prome biaha den cuadro di e Dia Internacional di Derecho di Mucha na November 2015. Team #STOPAWO a bin cu e idea aki mirando cu hopi mayor y cuidador na Aruba no tin suficiente claridad unda mester acudi na e momento cu tin necesidad pa haci pregunta y haña sosten. Esaki ta pa prome biaha caminda cu organizacionnan cu ta directamente accesibel pa

comunidad ta riba un solo poster. Cada un seccion ta identifica su mes cu un color riba e poster, tabata tin un representante cu a hiba palabra.

E poster ta parti den 5 categoria: prevencion (roos), guia (biña), ayudo (blauw), preocupacion (oranje) y por ultimo e categoria di crisis (cora). Esaki ta sigEnifica cu pa mayor y cuidado cu tin un pregunta of ta desea un conseho por acudi na e instancia den e prome categoria cu ta e color "roos". Mayornan cu ta sinti cu nan mester di guia of ayudo por acudi na e instancianan den e categorianan "biña" y "blauw". Asina por sigui bay na e instancia y organizacion mas abao den e poster. Aki ta trata di instancia y organizacion ora cu ya tin un preocupacion of e problema ya a escala caba. Esaki ta e colornan "oranje" y "cora". Segun sra Tecklenborg cu ta encabeza e grupo a informa cu e poster lo bay ta visibel rond di henter Aruba na lugarnan strategico entre otro scolnan, clubnan di deporte, GO's, NGO's, Wit Gele Kruis, Hospital y companianan di utilidad. Durante e proximo simanan tur 500 poster lo wordo reparti door di nos colaboradornan. Si tin lugarnan cu ta desea di haya un poster, por fabor tuma contacto cu Fundacion Respeta Mi na e telefon: 582-4433. Tambe por bishita e Facebook page di

STOPAWO y download e poster digital."

Team #STOPAWO ta pidi tur mayor y cuidado pa pone bon atencion y tuma accion na e momento cu tin pregunta of necesidad pa mas ayudo. No laga un pregunta cu un mayor of cuidado por haci na tempo, bira un preocupacion den futuro. Educacion di mucha na prome lugar ta un responsabilidad di mayor of cuidado y e organizacionnan riba e poster tey pa sostene, guia y yuda mayor of cuidado y principalmente nos muchanan. Por ultimo Team #STOPAWO a duna nan remarke y preocupacion y a bisa: "Como instancia y organizacion trahando riba e tereno di mayor y mucha, a nota e inkietud cu ta bibando bao di comunidad di Aruba durante e ultimo dianan. Nos ta sinti e dolor y tin e oido pa esaki tambe. Na e mesun momento nos tin di expresa cu tin diferente instancianan social y hudicial cu no tin suficiente medionan pa por atende e cantidad di casonan cu ta drenta diariamente." tabata palabra di sra Tecklenborg durante e reuda di prensa.

Mucha y hobennan cu ta pasando den un situacion dificil of preocupante no por y no mag di warda pa ricibi ayudo. Por a compronde cu Minister Paul Croes ta trahando riba un plan pa por yega na un solucion pa e retonan cu e instancianan ta pasando aden

Nestor !

Tur diabierna lobai tin:

BBQ MIX 10,-

Lomito. 12,50

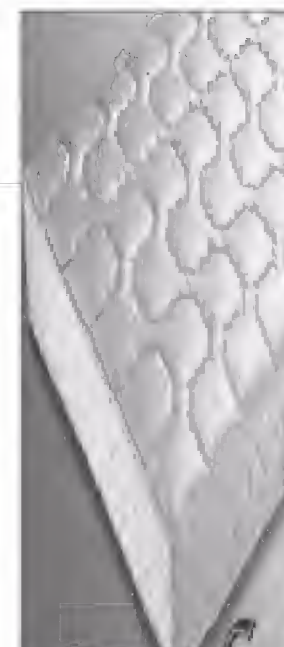
Cabaron. 12,50

1/2. Chicken 10,-

Di 11 or te 2 or por

yama na 5690131

pa pedido of pasa na Siribana na St Cruz.



Orange matras

Olijfistraat 23D

TEL; 588-7468 /592-3344

Nos tin tur size di matras y box

Nos ta fura matras - box- set di sala- set di comedor-TV Chair.

Pa bo drumi dushi

TRAPPERS CLUB

- Fiesta, reunion, ricibimento, bruid, fiesta grandi o chikito. - Workshop, reunion, reunion deportivo, encuentranan di iglesia.
- Area openlucht ta acomoda 1000 persona
- 2 Sala cu 3 airco cu ta acomoda te cu 400 persona - Area openlucht cu stage, pa festival, iglesia, fiesta familiar
- Situa pariba di Botica Central, pabao di veld di Rockets @ Sta Cruz 748-8280

PARTICIPACION:

**TIN STANDS OBTENIBEL
DURANTE CELEBRACION DI
ORANGE FEST DI PARTIDO
MOVIMIENTO ELECTORAL DI
PUEBLO MEP... CU LO TUMA
LUGAR DIA 27 APRIL 2016 NA
CEDE DI NOS PARTIDO.**

**PA REGISTRA: YAMA ROQUE
MATILDA NA 593.5452**

TRAPPERS CLUB



**Prijs Special
Afls. 650.00**

SPECIAL PA FIESTA DI MUCHA... OF KIDS POOLPARTY

- Pa fiesta di mucha di 1 te cu 5 aña, cu duracion di 4 ora
- Airco - Ta inclui 100 stoel - 10 mesa
- Den e seccion openlucht por haci Poolparty / Dino Jumps

Pa informacion, yama 748-8280

**Na caminda pa torneo internacional
Femenino 26 pa 30 di April**

Cera conoci awe cu Logan White di Team Canada



E Canades Logan White ta forma parti di e team di Canada cu lo ta yegando den e proximo dianan pa asina competi contra campeon di Corsou Santa Rosa Angels y dos equipo femenino reforsa di Aruba tanto Aruba Bank Lady Tiger y Jaguars Vitamalt dianan 26,27,28,29 y 30 di April.

Na 2010 el' a forma parti di e team nacional Jr di Canada. Na 2010 y 2014 el a participa den Canada Summer Games. Aña pasa el a forma parti di e team nacional grandi. E team nacional a logra gana medaya di oro durante e weganan di Pan Am na Toronto.

White a forma parti di Brantford Bobcats y 4 biaha nan a bira campeon nacional.

White a ricibi un scholarship na 2014 pa atende Universidad di

Wayne State. Durante e aña ey el' a wordo nombra Atletas Femenino di Aña. Durante su temporada senior, White tabata tin den e team averahe den bateo, porcentahe riba base, tin mas careda, hit, total base, sac bunts y cantidad di roba base.

El' a wordo nombra den NFCA All Midwest Region Second Team y GLIAC All Academic Excellence Team pa tres temporada straight, Atletas di NFCA Scholar, seleccion di Dakota All Midwest Region Team. Dos biaha den seleccion CoSIDA Academic All America Third Team. White a haya Dean's Award pa College of Fine, Performing and Communication Arts pa a logra e punto di averahe mas halto entre tur atleta estudiante den college. Tambe na 2014 e tabata president di comite WSU's Student Athlete Advisory.



Festival di cabay di Paso Pariba di Brug lo tuma lugar dianan 30 di april 2016 y 1 di mei 2016



Recientemente inscripcionnan a cuminsa pa 2do Festival di Cabay di Paso Pariba di Brug cu lo tuma lugar dianan 30 di april 2016 y 1 di mei 2016.

Aña pasa tabata e prome Festival organisa pa Rancho Las Piedras cu tabata un exito rotundo. E aña aki no lo ta diferente mientras tanto cu expectativanan a crece pa e di 2do Festival di Cabay di Paso Pariba di Brug.

Den un conferencia di Prensa Sr. Myron Wever, Vice-Presidente di Rancho las Piedras a elabora riba e Festival aki y splica cu debi na hopi peticion pa ripiti e Festival aki, Directiva di Rancho Las Piedras a dicidi pa cumpli cu e peticionnan y alabes duna tur caballistanan e oportunidad di competi na un nivel internacional na Aruba mes. Na e momento aki tin un total

di 30 cabay, 45 jinete y amazona confirma.

E aña aki e festival ta wordo dedica na un gran caballista, Sr. Carlos Rasmijn, mihor conoci como 'Chai' di e barrio di Savaneta y lo tuma luga na Baranca di Yerbe na Savaneta dia 30 di april 2016 y 1 di mei 2016.

E Festival aki su meta principal ta pa promove e deporte di cabay di paso pariba di brug y na mes momento recauda fondo pa nos amazona Melanie Wever por continua representa Aruba internacionalmente durante henter aña. Durante inscripshon y festival di cabay tin un rifa bendiendo di cual por haya esaki cerca cada un di e miebronan di Rancho Las Piedras. Sorteo lo tuma luga via Tombola riba 1 di Mei, 2016. Premionan, cu ta varia entre pasashi

pa Puerto Rico, LED TV, Weekend Stay y Dinner for Two, lo wordo saca pa 9:00 pm na Baranca di Yerbe y prijs pa ticket ta Afls. 5,00. Mester menciona cu lo tin un clinica pa e seleccion di Aruba cu lo wordo duna pa un profesional for di Colombia. E clinica aki ta completamente gratis.

Apertura oficial ta cuminsa diasabra 30 di april pa 5'or di atardi. E competencia mes lo cuminsa for di 2'or di atardi cu competencia di jinete y amazona den tur edad. E muchanan cu ta forma parti di Seleccion di Aruba tambe lo ta participando. Lo bay tin participacion tambe di jinete y amazona di Colombia y Korsou.

Huesnan certifica pa confepaso cu lo husga durante e dos dianan di competencia ta Sr. Enthomar Fransisco y Sra. Angela Ochoa

Rancho Las Piedras y su directiva invita amigonan caballista di barionan San Nicolas, Brazil, Mabon, Rooi Koochi, Savaneta, Pariba di Brug completo y sin lubida pueblo di Aruba pa aporta y apoya e 2do Festival di Cabay di Paso Pariba di Brug. Entretenimento ta den man di Beatz Entertainment, D'licious, MC Oz y Buleria ta clausura e Festival den gran forma.

Botica na Warda:

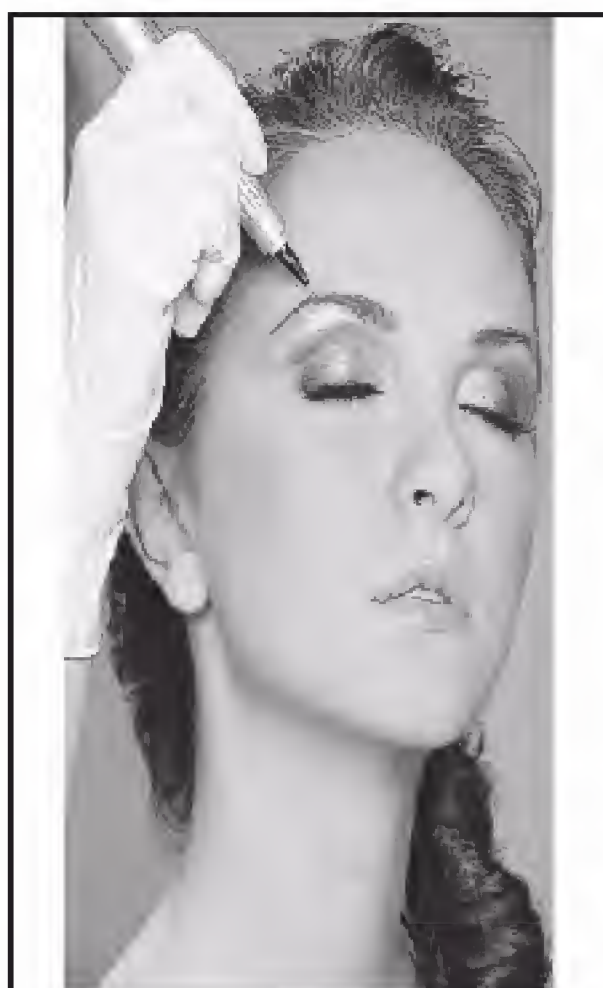
16 APRIL - 23 APRIL
Mediq Botica Trupiaal
Botica Seroe Preto

Rooster di dokter na Warda IMSAN pa luna di April 2016

MA	MA 18 BRITT-CROES
DI	DI 19 DE CUBA
WO	WO 20 EVERY
DO	DO 21 GIEL
VR 01 BODERIE	VR 22 LINDEN V/D
MA 04 BRITT-CROES	MA 25 LUCHMUN
DI 05 DE CUBA	DI 26 RAMAUTUR
WO 06 EVERY	WO 27 WEVER (Koningsdag)
DO 07 GIEL	DO 28 TROMP
VR 08 LINDEN V/D	VR 29 VIS
MA 11 LUCHMUN	MA 02 BRITT-CROES (Arbeidsdag)
DI 12 TROMP	
WO 13 VIS	
DO 14 WEVER	
VR 15 BODERIE	
WEEKENDDIENST	
02 - 03 APRIL	EVERY
09 - 10 APRIL	GIEL
16 - 17 APRIL	LINDEN V/D
23 - 24 APRIL	LUCHMUN
30 APRIL - 01 MEI	TROMP

Numbernan di Emergencia:

Central di Brandweer	911
Polis	100
Sanicolas	104
Sta Cruz	105
Oranjestad	102
Shaba	107
Tip Line	11141
Hospitaal	527-4000
Centro Medico San Nicolas	524-8833
Ambulance	
Wayaca	582-1234
Sanicolas	584-5050



Permanent Make-Up?

Dilailah Beauty Clinic

Tel: 856-7272

Permanent Make-Up

E solucion pa bo cejanan

- *Cejasnan dañá of mal forma*
- *Esnan cu no tin cejas*
- *Cejasnan cu colornan cora, biña, berde etc.*
- *Tambe eyeliner y lipliner*

Nos tin e solucion pa bo.

Cada servicio ta den forma personaliza .

Sin dolor y no ta hincha den un ambiente relajante.

Mas di 15 aña di experiencia .

Tambe nos ta drecha cejanan cu :

Waxing, pincet y blade den forma unico,

Cu ta cuadra cu bo cara.

Yama awe mes na 730-3327 /586-7272 nos ta wardabo

cu un sonrisa. Consulta ta gratis.

Na: Dilailah Beauty Clinic

Noord # 82 den Centro Comercial Noord

patras di Botica Noord

En conexion cu "First Aruban Women Fastpitch Clash"

Cera conoci cu Atletas Sydney Thomassen di Team Canada



E Canades Sydney Thomassen ta forma parti di e team di Canada cual ta na caminda pa Aruba. Un otro estrella cu lo ser mira durante e E gran torneo femenino 26 pa 30 di April proximo riba veldnan na Pos Chiquito. A continuacion biografia encorto di atleta Sydney Thomassen. Thomassen a hunga den little league hardball pa su prome 5 añanan. Na 2013 el'a cambia y bay pa PWSA. E ta gusta hunga sea na tercera base of den out

field. Actualmente e ta den grade 10 na Ancaster High.

Pa 5 aña el' a hunga OBA basketball. Durante e prome aña di Thomassen den PWSA, el'a ricibi hopi deadball. El' a ricibi e nomber di Dusty y esaki ta pa motibo cu e sin necesario e ta slide y dive. "Mi parti favorito durante un wega ta ora mi ta roba base," segun Thomassen.



Mattress & Foam
Company N.V.
Dialuna pa Diabierna
8am-12pm y 1pm - 5pm
Diasabra 8am - 12 merdia

Servicio pa Fura Matras.....

*Busk'e mainta, fur'e
y entreg'e atardi mes*


Trabao garantisa pa bo drumi mihor

Servicio ta encera

- * *Nos ta revisa bo matras completo*
- * *Tela di bon calidad borda cu diseñonan bunita cu extra foam pa mihor suport*
- * *E Fabrica mas recomenda pa fura matras*



**Tip line 5926895
solo di pueblo @
gmail.com**

Sabana Blanco 34-A - Tel: 582 2709 of 582 4405 - Fax: 583 9637
Email: sleepcom@hotmail.com  Sleep Comfort Aruba

GUARDIAN GROUP

Campeonato Aquathlon Nacional 2016**Romar Arendsz, Linda Smith y Giannon Eights Overall winners**

Diadomingo, 17 di april 2016 Aruba Triathlon Association a organisa e

GUARDIAN GROUP Campeonato Aquathlon Nacional 2016 na Boca

Cathalina. E Campeonato a conta cu participacion di 50 atleta a participa individual y tawatin 5 team di relevo (2 persona cada un) pa un total di 60 atleta.

E trayecto di e Aquathlon a consisti di coremento na pia (5 km), sigi pa landamento (750 m) y finalisa cu coremento na pia un biaha mas (3 km). E muchanan te cu 14 aña a

hasi mitar di e trayecto aki.

E aña aki tawatin un camepeon nobo den nomber di Romar Arendsz cu un tempo di 45:08.

Den e categoria di dama Linda Smith a retene su titulo cu un tempo di 57:06 y den e muchanan te cu 14 aña Giannon Eights tambe a retene su titulo cu un tempo di 23:41!

**Resultado Final****SUPER SPRINT Age Group Results for Male Under 10 based on Gun Elapsed time**

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	113	DABIAN YESHUA	00:30:15.549
2	112	SEMELEER RYLAN	00:33:31.303

SUPER SPRINT Age Group Results for Male 10 - 11 based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	128	MORALES JUSTIN	00:28:30.006
2	115	BANWARIE JULIAN	00:29:08.097

SUPER SPRINT Age Group Results for Male 12 - 14 based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	118	EIGHTS GIANNON	00:23:41.261
2	120	BANWARIE JOWEN	00:25:28.506
3	117	HUFFNAGEL YONA	00:25:45.527
4	121	PRINSEN TJERK	00:26:26.797
5	119	TIMMER JASPER	00:26:37.509

SUPER SPRINT Age Group Results for Male Open based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	122	WILSON ANTHONY	00:29:16.951

SUPER SPRINT Age Group Results for Male Relay based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	124	TYREE KOEIMAN/GWENNANDY KOCK	00:23:47.206
2	123	BRYAN CHEONG/THAM DECLAN	00:25:25.141
3	125	DYTAISHA LAURENCE/DENISE BROUWER	00:26:05.403

SUPER SPRINT Age Group Results for Female Under 10 based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	101	BAKMEYER VERA-ELISE JOSEPHINE	00:31:56.762
2	102	SEMELEER ALEEZA	00:36:36.958

SUPER SPRINT Age Group Results for Female 10 - 11 based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	103	JANSEN REBECCA	00:34:07.362
2	104	MADURO ARABELLA	00:45:56.457

SUPER SPRINT Age Group Results for Female 12 - 14 based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	107	BANWARIE MAGGIE	00:29:28.685
2	106	OOMS MASCHA	00:30:07.304
3	105	DABIAN ZURIENNE	00:31:39.173
4	109	PENA KYRAH	00:31:48.898
5	127	PASKEL AYANA	00:37:00.745

SUPER SPRINT Age Group Results for Female Open based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	110	SOLOGNIER NIZANA	00:32:23.303
2	111	JANSEN-GERMAN YAHAIRA	00:38:08.676

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	32	MULDER EDWARD	00:46:12.462
2	14	DEN DUNNEN GEORGE	00:51:31.619

SPRINT Age Group Results for Male 20 - 29 based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	53	WILLEMS DILLON	00:51:13.767
2	4	KOCK ANDAR	01:00:04.140

**SPRINT Age Group Results for Male 30 - 39 based on Gun Elapsed time**

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	60	ARENDZ ROMAR	00:45:08.112
2	8	MARTINUS INCOE	00:51:47.408
3	57	ROODZANT JAN	00:52:40.650
4	3	LAMPE BRAYNER	00:57:31.367
5	56	DENNERT ROALD	01:00:06.236
6	59	VIEIRA OLIVER	01:00:10.177
7	61	FENANDEZ JERUSHO	01:01:39.700
8	5	KOCK SERGIO	01:09:12.452

SPRINT Age Group Results for Male 40 - 49 based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	66	DIRKSZ LUCIEN	00:53:27.430
2	9	RUSTAD TORFUND	00:59:03.150
3	68	DEN DUNNEN BERRY	00:59:32.112
4	21	TROMP OSSY	01:08:47.390
5	63	MAS RAMON	01:11:45.335
6	65	ARIAS PUENTE JOSE ISABEL	01:14:40.981
7	67	ARIAS PUENTE JESUS MANUEL	01:15:38.013

SPRINT Age Group Results for Male 50-59 based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	84	ROODZANT HANS	00:46:32.401
2	70	CRAMER ARMAND	00:56:26.659
3	77	KEUR HERMAN	01:05:43.591
4	88	TROMP ALEX	01:16:46.053

SPRINT Age Group Results for Male 60+ based on Gun Elapsed time

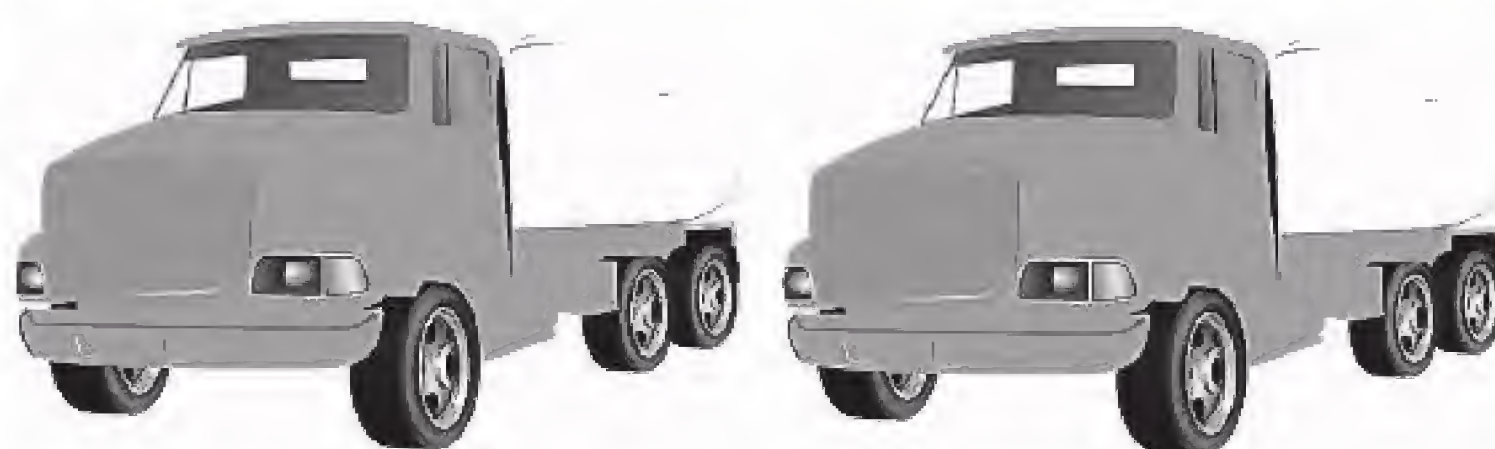
Pos.	Bib.	Name	Finish
1	94	AMMERLAAN RUBERT	01:18:09.344

SPRINT Age Group Results for Relay based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	99	MELVIN DABIAN/FLORY KOCK	00:43:51.124
2	100	ELISABETH TIMMER/THOMAS HODGE	00:46:13.431

SPRINT Age Group Results for Female Open based on Gun Elapsed time

Pos.	Bib.	Name	Finish
1	7	SMITH LINDA	00:57:06.514
2	13	POSTMA-HAGEN SANDRA	01:00:43.792
3	6	DIRKSZ MELOUSHKA	01:05:58.390

Servicio Rapido**Mario's Septic Service****560-3500 / 565-4477**



Aruba Triathlon Association kier a gradici su sponsornan Lotto pa Deporte y Guardian Group pa a patronisa e Aquathlon Nacional.

Tambe un danki grandi ta bay na tur esnan cu boluntariamente a yuda pa por a haci e evento aki exitos!!

No por keda sin gradici e mayornan y amigonan cu a bin apoya e participanten!

Danki special ta bay na e polisnan di motorbrigade

cu tambe tawata presente y nos fotografonan Anno y Patrick cu a percura p'e bunita potretnan.

Esigiente competencia lo

ta e GUARDIAN GROUP SPRINT TRIATHLON NACIONAL cual lo ta DIADOMINGO, 6 di mei 2016 pa 7 or di mainta na Boca Cathalina.

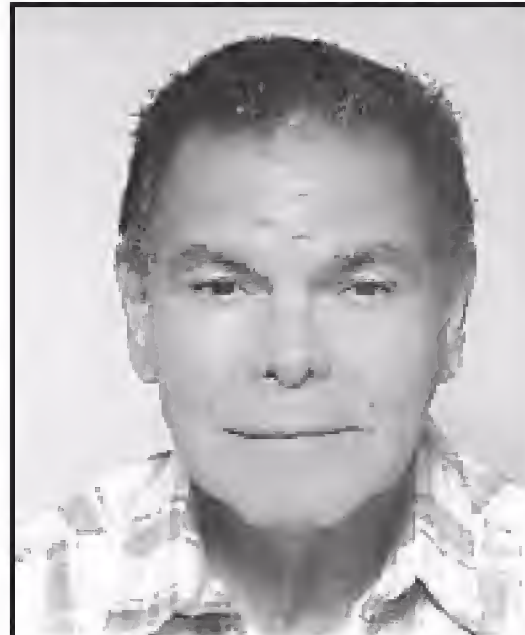
Tip line 5926895
solo di pueblo @
gmail.com



GRADICIMENTO Y INVITACION

Na nomber di su sobrina manera rumannan Sita Dubero y mi mama Maria Werleman mi omo Lucas Geerman. Nos ta expresa nos mas sincero gratitud na tur famia, rumannan, sobrino (a) nan, primo (a) nan, bisiñanan y conocirnan y tur otro persona cu a acompaña nos y a yama nos via media nan di telefoon y whatsapp y pa tur esnan cu di un manera of otro a duna nos e sostén necesario durante fayecimento y entierro di nos difunto stima:

Pablo Olimpio Geerman



Un gradimento di curazon pa : Mi esposo Chemmy Dubero, mi rumann Ricardo Werleman, mi yiu Xiahaira Wernet. Tambe nos kier a gradici: Dr. Lopez Neorloog y Dr. S. Waterloo, Verpleegsternan di intensive Care, 3e piso di H.O.H, Cas di Machi, tambe na tur bisiñanan :Sita y Max Bareño, Wini y Maiky Solognier, The Olive Tree Funeral Home staff y personal pa nan bon servicio. Na e cargadonan di e caha y esnan cu a duna nos e sosten necesario te na e ultimo ora y acompaña nos. Masha danki di curazon Alavez nos ta invita tur famia, bisiñanan y conocirnan pa tres Santo Sacrificio di Misa pa descanso di su alma cualnan lo tuma lugar ariba e siguiente dianan na Misa

Inmaculada Conception na Santa Cruz.

22 di April 2016 Diabierna 7'or di anochi

24 di April 2016 Diadomingo mainta 6:30 am mainta

28 di April 2016 Diahuebs 7'or pm (Fecha di su cumpleaños si e la keda na bida)

Cu Pablo sosega na paz. Bo presencia ta altamente aprecia.

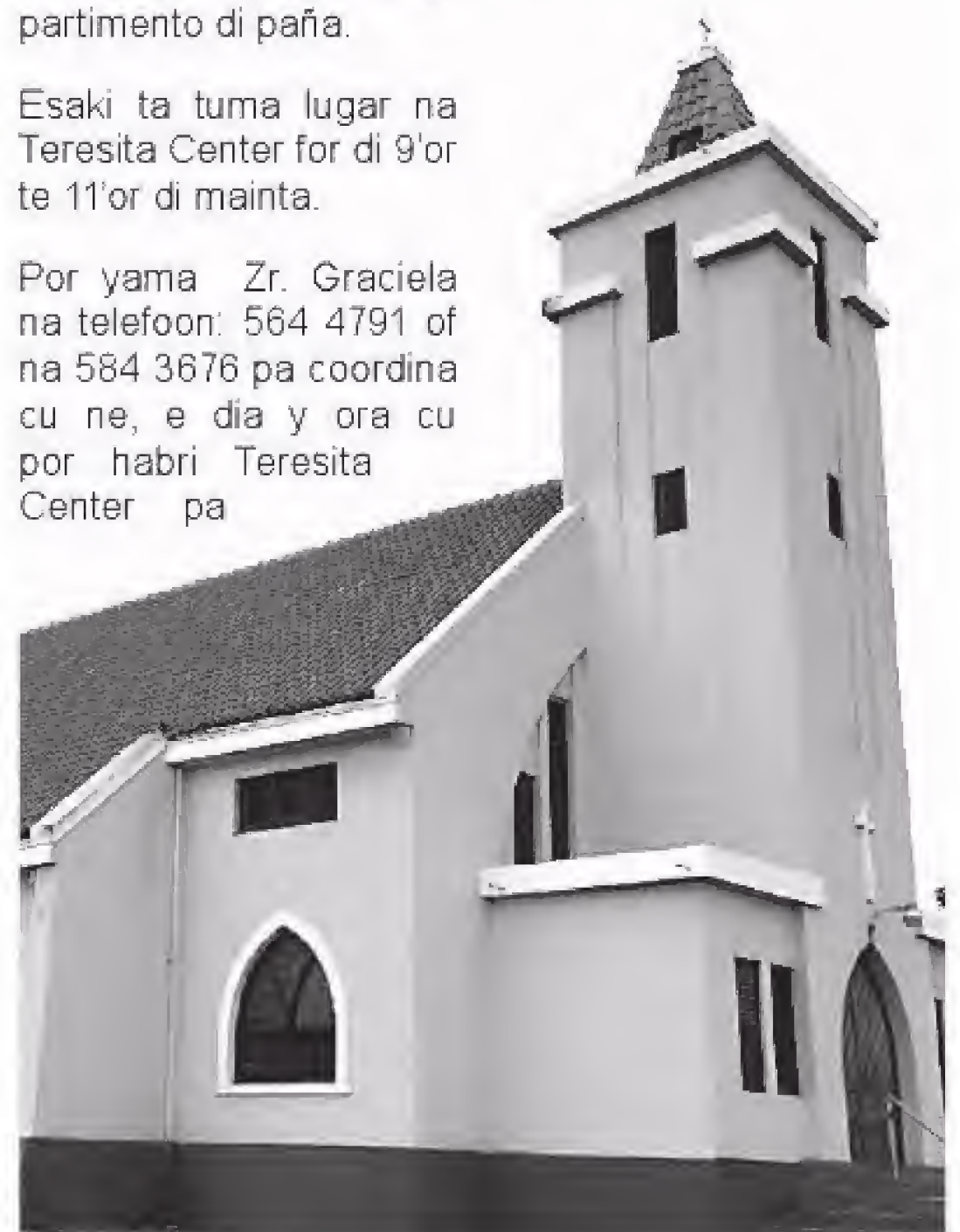
Misa Santa Teresita ta parti paña diasabra 23 di April 2016

E Comisión di Asistencia Social di San Nicolas di Parokia Santa Teresita, ta participa cu diasabra awor 23 di april 2016 tin partimento di paña.

entrega e saconan. Di antemano masha danki pa bo cooperacion.

Esaki ta tuma lugar na Teresita Center for di 9'or te 11'or di mainta.

Por yama Zr. Graciela na telefoon: 564 4791 of na 584 3676 pa coordina cu ne, e dia y ora cu por habri Teresita Center pa



Oracion di Dia



Rumannan awe nos kier bisa cu Cristo ta biba den nos, aunke nos curpa a muri pa causa di pika. E spirito di esun cu a lanta Hesus for di meimei di morto ta biba den nos. E mesun spirito ey ta biba den nos curpa mortal ta pesey semper nos mester ta den e contacto cu e Spirito di e Dios tan famoso ey cu

tin nos na bida y ta ariba tur cos, promé cu tur cos y den tur cos pa nos por dune gloria y honor cu E so merece. Danki Señor pa compañía nos tur ora di nos existencia. Pesey mes lo nos sigi confia den Bo nos Tata precioso.

Amen

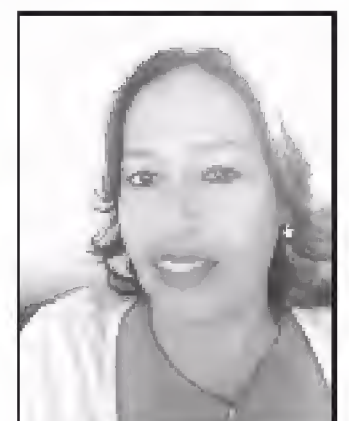


Directiva di Sindicato T.O.P.A.

Trahadornan Organiza di Sector Publico di Aruba

Ta extende nos mas sincero condolencia na mama, tata, rumannan y demas famia di

"Marcia Patricia van den Berg"



Na bida miembro di Sindicato T.O.P.A.

Cu Dios duna su famianan hopi forza na e momento dificil aki.

Cu "Marcia" sosega na paz.

Aurora Funeral Home

Dios ta amor... y amor ta Dios.
"Maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi
ta banda di boso curason, mi por stens di loke
Señor ta haci" Salmo 33

Cu inmenso tristeza den nos curazon nos ta participa
 fayecimento di:

Sr. Cornelis G. de Plaa

Miñor conoci como "Kees"

*12-11-1937 - †20-04-2016

Ta invita pa asisti na acto di
 cremacion cu lo tuma lugar
 diamars 26 di April 2016 for di
 9'or pa 11'or di mainta na Aurora
 Funeral Home.



Adres pa condolencia: Aurora Funeral Home, dialuna 25 di
 April 2016 di 7'or pa 9'or di anochi.

Aurora Funeral Home

Lagami keda semper bibo den boso curazon.

Cu profundo tristeza nos ta participa
 fayecimento di:



Marcia Patricia Maria van den Berg

Na nomber di su

Papucho:

Juancito Angela

Mamucho:

Johanita Angela

Su 4 rumannan di curazon::

Richardina (Richa) Ras y yiunan

Cecilia y Hendrick Ras y yiunan

Ivia y Nestor Camacho-Angela y yiu

Sharina Angela y yiunan

Y demas famia ta invita pa acto di condolencia
 cu ta tuma lugar na Aurora Funeral Home ariba
 diahuebs 21 April 2016 di 7'or pa 9'or di anochi.

Acto di cremacion ta tuma lugar diabierna 22
 April 22 2016 di 9'or pa 11or di mainta na Aurora
 Funeral Home.

ANUNCIO



Departamento di Agricultura Cria y Pesca, Santa Rosa tin e
 tristo deber di anuncia fayecimento di nos colega sra. Marcia
 Van de Berg. Na bida trahado den seccion di Veeteelt.

Nos mas sincero palabra di condolencia na famia di nos
 colega stima. Cu Marcia tin un bunita lugar den reino
 celestial

Staff y Personal di Departamento di Agricultura, Cria y
 Pesca



Na caminda pa torneo internacional femenino 26 pa 30 di April **Cera conoci awe cu atleta Samantha Rossi**



E Canades Samantha Rossi ta un hungador di softball cu ta forma parti di e team di Canada kende tambe lo bay ta na Aruba pa competi den e "First Aruban International Women Fastpitch Clash" cu lo tuma lugar 26 pa 30 di April proximo.

Rossi a hunga desde 2008 te cu 2013 pa Brantford Bobcats. El'a logra na 2009 medaya di oro Provincial, 2010 medaya di plata Nacional, 2012 el'a logra gana e medaya di oro durante Ontario Summer Games.

Na 2013 el'a logra gana un biaha mas medaya di oro durante Provincial y ta keda na di 4 den Canadian Nationals.

Pa aña 2014-2015 el'a hunga den Ancaster Blizzard. Un biaha mas e

ta logra gana medaya den Provincial pero e biaha aki di plata, mientras cu den Eastern Canadian el' a logra medaya di oro.

El'a hunga den Team Ontario na 2015 y awor e ta cu Brantford Bobcats U21.

E Canades a gradua na 2015 for di North Park Collegiate na Brantford ON. El' a gradua den Honors Society, gradua Atleta di Aña y MVP di Softball Femenino.

E aña aki den herfts e lo bay studia pa Kinesiology and Sports Management.

"Mi a cuminsa hunga softball cu mi 9 aña. Nunca mi a bisti #12 riba tereno," segun Rossi. El' a para como umpire na Brantford Minor Softball.



Tipline: 585-9500

Na Caminda pa EXPO LABOR 2016 **E importancia di datos di Mercado laboral**

Mercado laboral ta toca tur persona na Aruba sea esnan cu ta trahando, buscando trabao of preparando nan mes den algun instituto di enseñanza pa asina drenta mercado laboral den futuro. Tambe gobierno, negoshinan, inversionistanan, banconan etc. tur ta pendiente di e estado di e mercado laboral pa asina tuma decisionnan importante pa duna forma na nan maneho pa presente y pa futuro. E mihor manera pa trece den bista e estado di e mercado laboral ta a base di cifras. E paisnan miembro di e Organizacion Internacional di Labor (ILO na ingles) a combini na algun indicadornan standard cu tur pais na mundo ta usa pa nan midi nan desaroyo interno y tambe pa compara cu otro paisnan. Determinacion di cierto indicadornan clave (manera cifra di desempleo, grado di participacion etc.) por duna un bon bista di e situacion riba e mercado laboral actual pero tambe por compara cu añanan anterior pa asina detecta tendencianan den e mercado laboral. Pa determina e indicadornan aki mester di datos y pa obtenene datos mester di e instrumentonan adecuado.

Departamento di Labor y Investigacion (DAO) tin dos instrument valioso cu ta wordu usa tur anja pa obtene datos actual di e Mercado laboral esta e Encuesta di Forsa Laboral y e Registro di Personal.

Encuesta di Forsa Laboral (EFL)

Un di e instrumentonan mas usa rond mundo pa obtene e datos nan aki ta e Encuesta di Forsa Laboral (EFL) of na ingles Labor Force Survey (LFS). E EFL ta un encuesta anonimo haci bou di hogarnan y tin como meta forma un imagen actual y completo di e mercado laboral di Aruba. Un meta importante di e EFL ta e midimento di e cifra di desempleo pa Aruba. Pa medio di e informacion obteni tambe por determina otro caracteristicanan y indicadornan importante di e mercado laboral cu ta necesario pa un analisis mas profundo di e mercado laboral, manera e.o. e grado di participacion, e nivel di educacion di e trahadornan, con e empleo ta reparti a base di sectornan y a base di tipo di ocupacion/ funcion, cual ta e diferencianan a base di sexo, edad etc.

Departamento di Labor y Investigacion (DAO) a conduci pa 5 aña caba e EFL exitosamente.

Registro di personal

Un otro instrumento cu DAO tin na su disposicion pa trece den bista e estado di e mercado laboral ta e Registro di

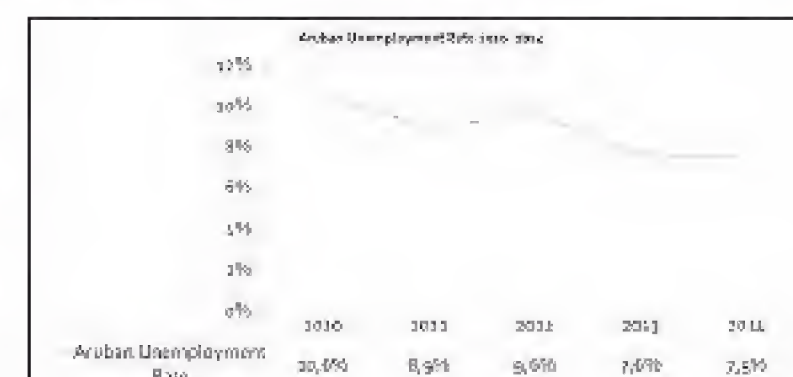
Personal conforme e Ordenansa Laboral 2013 (Arbeidsverordening 2013 (AB 2013 no. 14) cu ta vigente desde 1 di april 2013.

Registro di Personal ta consisti di tres parti, cu ta e Registro di e Personal actual manera registra na fin di aña; e Registro di necesidad pa personal pa e siguiente aña y e Registro di e necesidad di personal pa cada proyecto specifico den e aña venidero.

Algun cifras actual di e mercado laboral di Aruba

Den e dos grafica nan aki, DAO ta presenta pa e ultimo 5 anjanan - e cifra di desempleo di e mercado laboral y tambe - e cantidad di personanan cu ta traha official na Aruba.

Cifra di desempleo di 2010 te cu 2014



Cifras 2010 ta di Censo di CBS; cifras di 2011 te cu 2014 ta di EFL di DAO.

Personanan trahando na Aruba di 2010 te cu 2014



Cifras 2010 ta di Censo di CBS; cifras di 2011 te cu 2014 ta di EFL di DAO.

Datosnan actual di e mercado laboral di Aruba ta wordu solicita masha hopi mes.

Y pa es motibo aki, DAO ta dunado un lectura riba cifrasnan di mercado laboral mas actual durante EXPO LABOR 2016 lo ta dia 23 di april di 10'or di mainta pa 9'or di anochi na Renaissance Convention center.

Pa mas informacion of pa registra pa un of mas lectura, subi nos facebook of bishita nos website www.daoaruba.com. Entrada y parkeo pa ta completamente gratis!